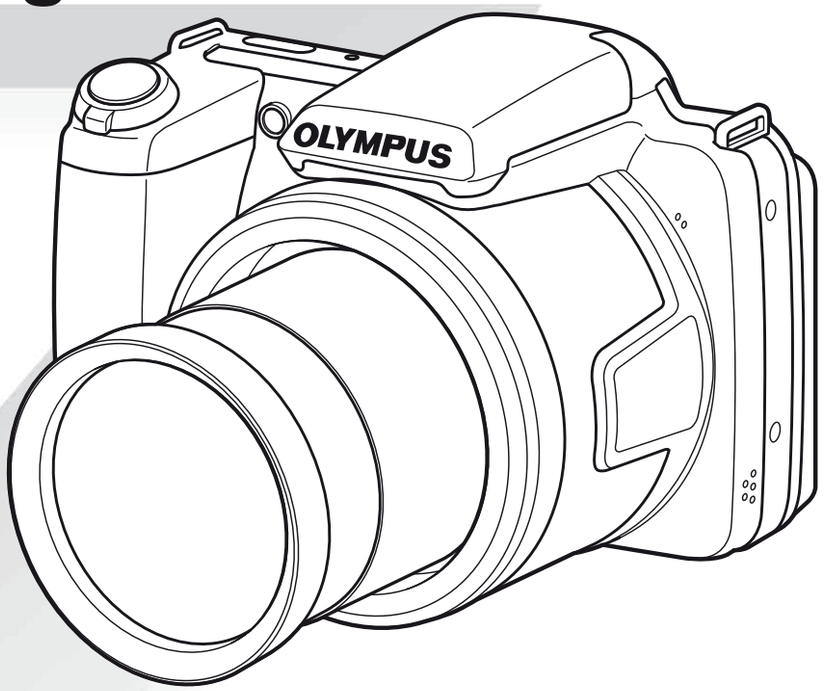
OLYMPUS®

DIGITALKAMERA

SP-810UZ

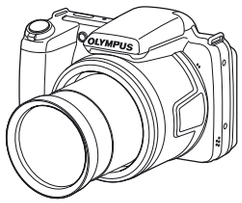
Betjeningsvejledning

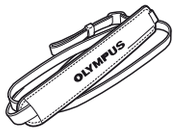


- Tak, fordi du valgte et Olympus digitalkamera. For at få størst mulig glæde af kameraet og sikre det en lang levetid bør du læse denne vejledning grundigt igennem, inden kameraet tages i brug. Gem denne vejledning til senere brug.
- Vi anbefaler, at du tager nogle prøvebilleder for at lære kameraet at kende, før du tager vigtige billeder.
- Af hensyn til den løbende produktudvikling forbeholder Olympus sig ret til at opdatere og ændre informationerne i denne vejledning.

Registrer dit produkt på **www.olympus.eu/register-product** og få flere fordele fra Olympus!

Kontrol af æskens indhold


Digitalkamera

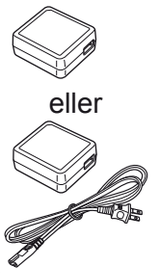

Rem

Optikdæksel og rem til optikdæksel

Li-ion batteri (LI-50B)

USB-kabel (CB-USB8)

AV-kabel (CB-AVC3)



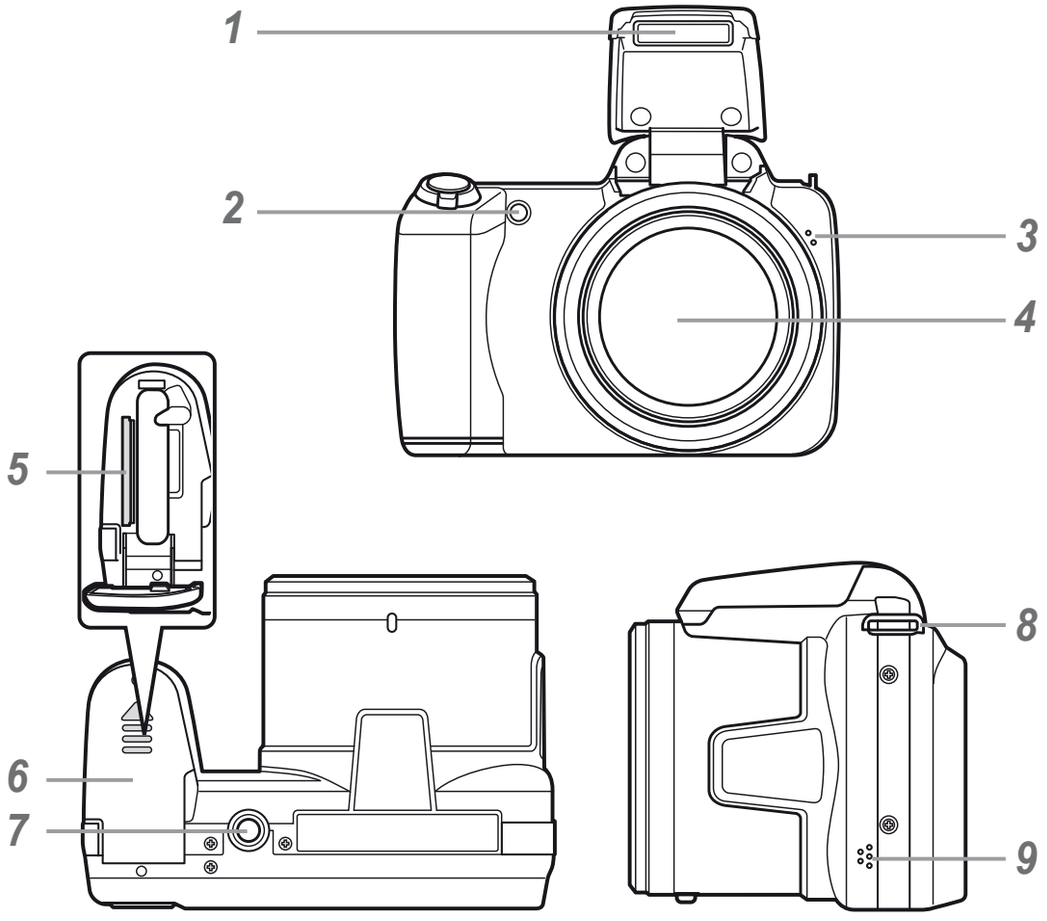
USB-netadapter (F-2AC)

OLYMPUS Setup cd-rom

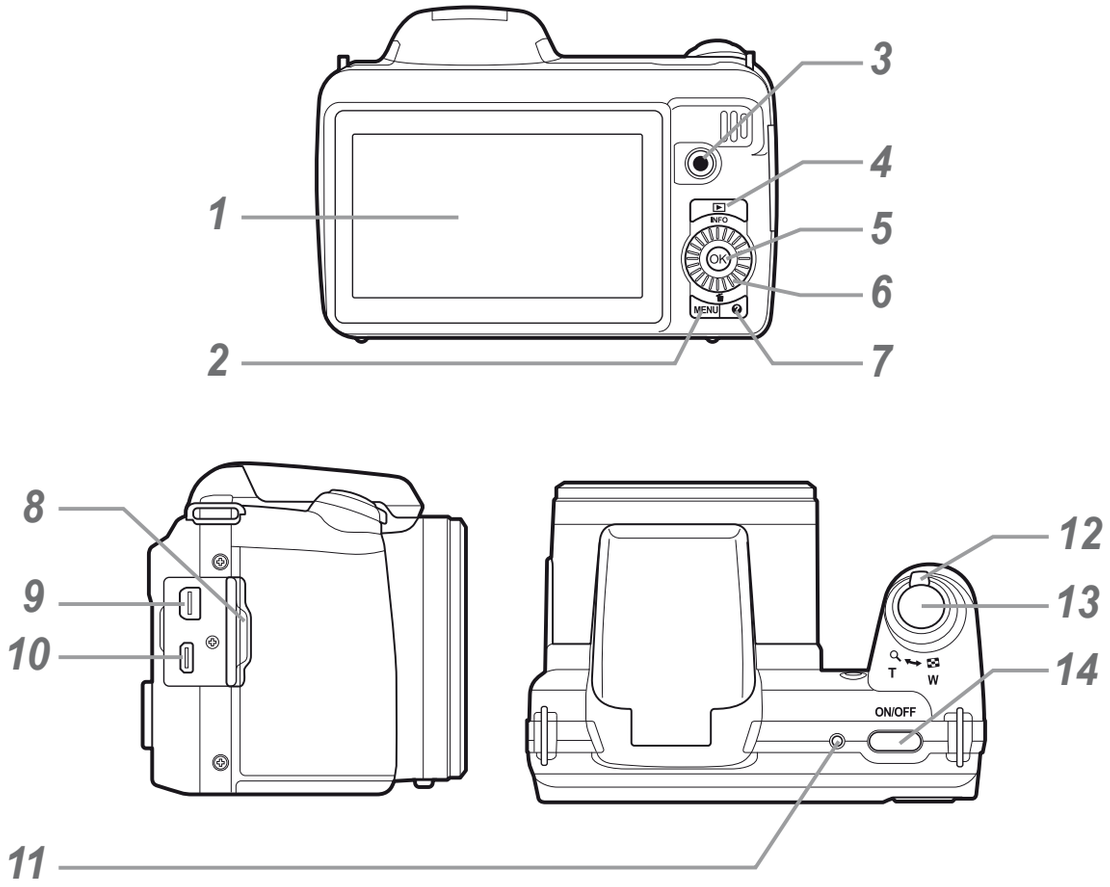
Andet tilbehør, der ikke vises: Garantibevis
Indholdet kan variere, afhængigt af købsstedet.

Delenes betegnelser

Kamera



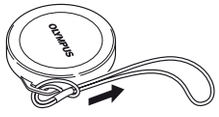
1 Flash
2 AF-hjælpelys
Selvudløserlampe
3 Mikrofon
4 Optik
5 Kortholder
6 Batteri-/kortdæksel
7 Stativgevind
8 Remholder
9 Højttaler



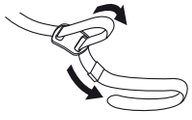
1 Skærm
2 **MENU**-knap
3 ◉-knap (optagelse af film)
4 ▶-knap (skift mellem optagelse og gengivelse)
5 OK-knap (OK)
6 Kontrolhjul
INFO-knap (ændring af informationsdisplay)
🗑-knap (slet)
7 ?-knap (menuguide)
8 Stikdæksel
9 Multistik
10 HDMI-mikrostik
11 Indikatorlampe
12 Zoomknap
13 Udløser
14 **ON/OFF**-knap

Montering af kameraremmen og optikdækslet

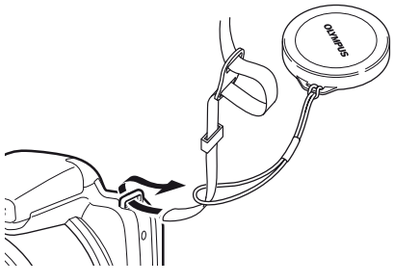
1



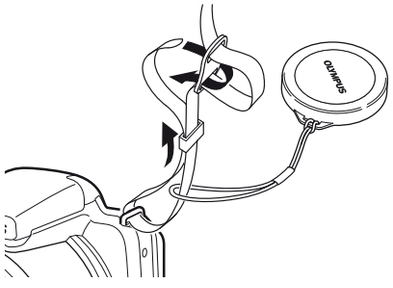
2



3

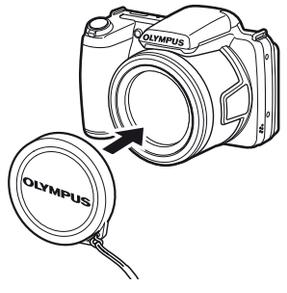


4



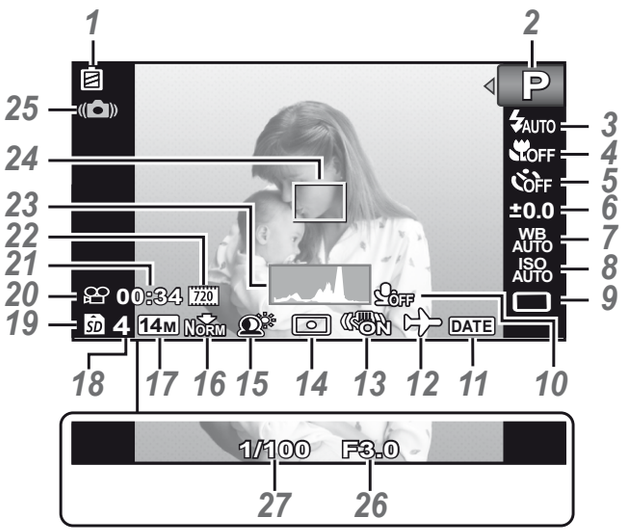
- Fastgør remmen på den anden holder på samme måde.

5



! Stram remmen, så den sidder fast.

Skærmbillede for optagefunktion



1 Batteriniveau .....s. 13, 55
2 Optagefunktion .....s. 16, 23
3 Flash.....s. 19
Flash klar/flash oplader.....s. 54
4 Makro/supermakro .....s. 28
5 Selvudløser .....s. 28
6 Eksponeringskompensation .....s. 29
7 Hvidbalance.....s. 29
8 ISO .....s. 30
9 Serie .....s. 30
10 Optagelse med lyd (film).....s. 38
11 Datostempel .....s. 37
12 Verdenstid .....s. 48
13 Billedstabilisering (billeder).....s. 36
14 Lysmåling .....s. 35
15 Skyggejustering.....s. 35
16 Komprimering (billeder).....s. 34, 62
17 Opløsning (billeder).....s. 34, 62
18 Antal billeder, der kan gemmes (billeder).....s. 16
19 Aktuel hukommelse .....s. 60
20 Filmoptage-ikon.....s. 17
21 Resterende optagetid (film).....s. 17
22 Opløsning (film) .....s. 34, 63
23 Histogram .....s. 20
24 AF-søgefelt.....s. 17
25 Kamerarystelse, advarsel
26 Blændeværdi .....s. 17
27 Lukkertid.....s. 17

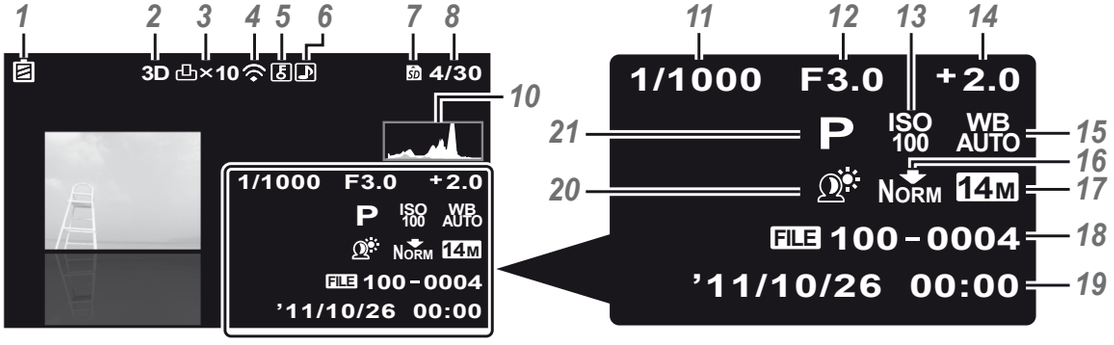
Skærm for gengivefunktion

● Standardvisning

Billede

Film

● Avanceret visning

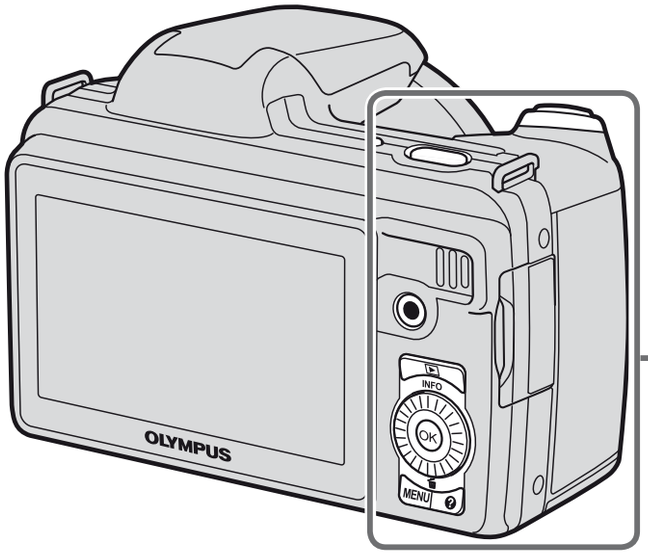


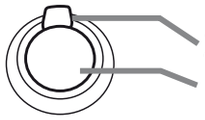
1 Batteriniveau .....s. 13, 55
2 3D-billede .....s. 32
3 Printkodninger/ antal print .....s. 52/s. 51
4 Eye-Fi overført.....s. 42
5 Slettesikring.....s. 41
6 Tilføjelse af lyd.....s. 38, 39
7 Aktuel hukommelse .....s. 60
8 Billednummer/samlet antal billeder .....s. 20
Brugt tid/samlet optagetid (film).....s. 21
9 Lydstyrke .....s. 20, 44
10 Histogram .....s. 20
11 Lukkertid.....s. 17
12 Blændeværdi .....s. 17
13 ISO .....s. 30
14 Eksponeringskompensation .....s. 29
15 Hvidbalance.....s. 29
16 Komprimering (billeder).....s. 34, 62
Billedkvalitet (film).....s. 34, 63
17 Opløsning .....s. 34, 62, 63
18 Filnummer
19 Dato og tid .....s. 15, 48
20 Skyggejustering.....s. 35
21 Optagefunktion .....s. 16, 23

Kameraindstillinger

Brug af knapperne

Du kan bruge knapperne til at få adgang til ofte brugte funktioner.




Zoomknap (s. 18, 22)
Udløser (s. 17, 54)

-knap (optagelse af film) (s. 17)

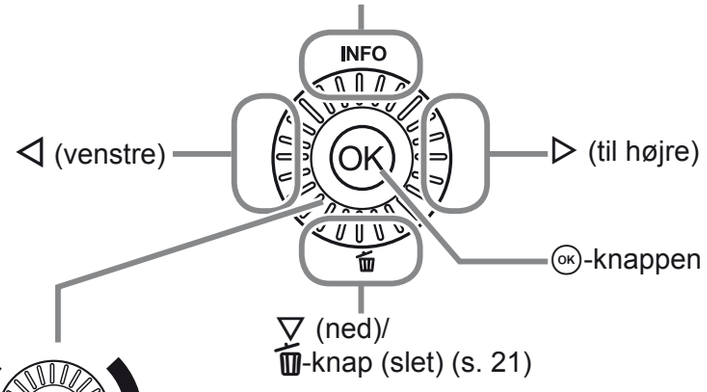
-knap (skifter mellem optagelse og gengivelse) (s. 17, 20, 43)

MENU knappen (s. 9)

-knap (menu guide) (s. 22)

Kontrolhjul

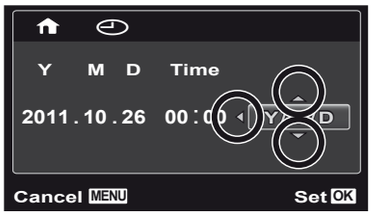
△ (op)/**INFO**-knap
(ændring af informationsdisplay) (s. 19, 22)

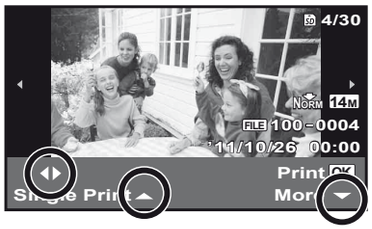


Kontrolhjulet kan også bruges til at ændre valgene.

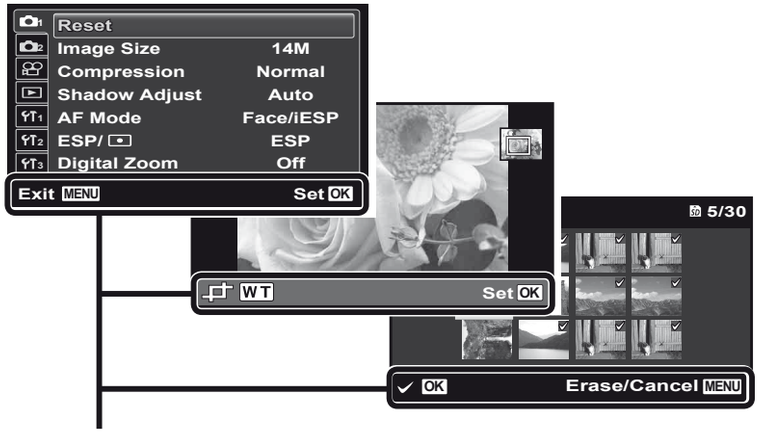
Vejledning

Symbolerne △▽◁▷ vises for billedvalg, og indstillinger angiver, at kontrolhjulet skal bruges ved at trykke på kontrolhjulets dele (s. 6) uden at dreje det.





Vejledninger, som vises nederst på skærmen, angiver, at **MENU**-knappen, (OK)-knappen eller zoomknappen kan benyttes.



Vejledning

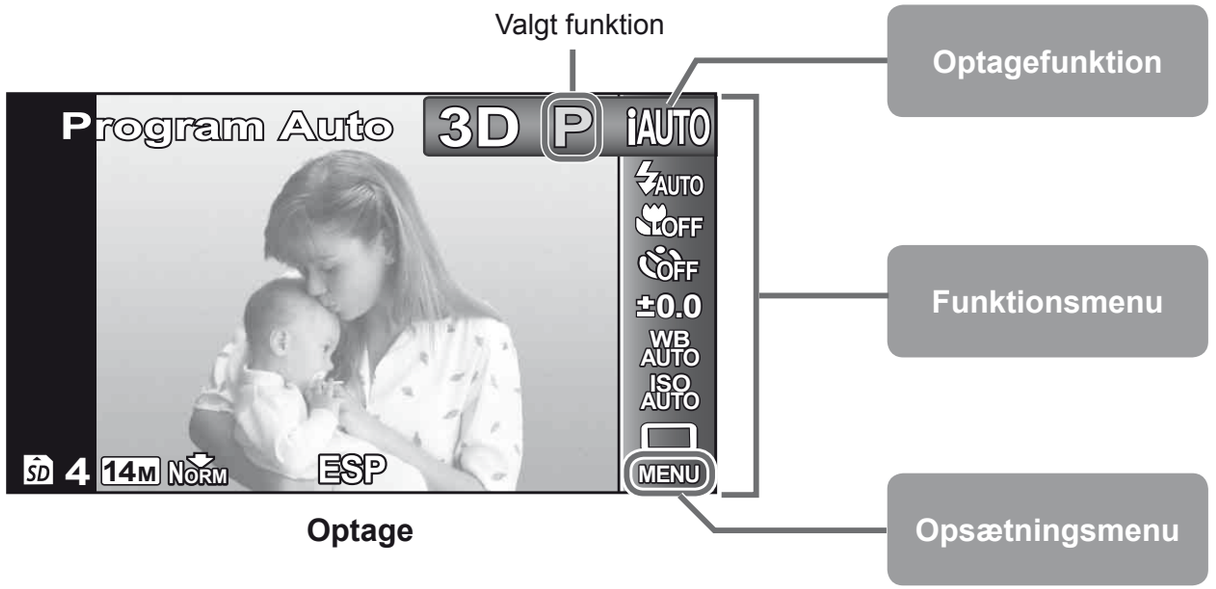
Brug af menuen

Brug menuen til at ændre kameraets indstillinger, f.eks. optagefunktionen.

Nogle menuer kan være utilgængelige afhængigt af andre relaterede indstillinger eller optagefunktionen (s. 23).

Funktionsmenu

Tryk på ◁ under optagelse for at vise funktionsmenuen. Funktionsmenuen bruges til at vælge optagefunktion og giver adgang til ofte anvendte optageindstillinger.



Optage

For at vælge optagefunktion

Brug ◁▷ at vælge optagefunktion, og tryk på ⓞ-knappen.

Sådan vælger du funktionsmenuen

Brug △▽ til at vælge en menu, og brug ◁▷ for at vælge et menupunkt. Tryk på ⓞ-knappen for at indstille funktionsmenuen.

Opsætningsmenu

Tryk på **MENU**-knappen under optagelse eller gengivelse for at få vist opsætningsmenuen. Opsætningsmenuen giver adgang til en række kameraindstillinger, inklusive valg, der ikke er anført i funktionsmenuen, visningsindstillinger samt tid og dato.

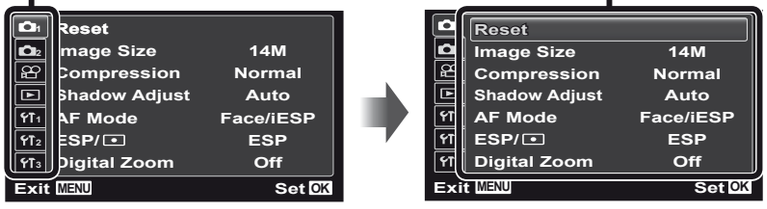
1 Tryk på MENU-knappen.

- Opsætningsmenuen vises.

2 Tryk på ◁ for at vælge sidefanerne. Brug △▽ til at vælge den ønskede sidefane, og tryk på ▷.

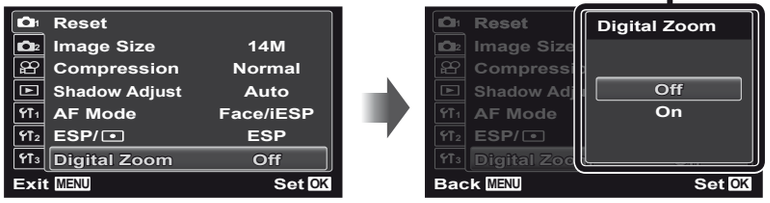
Sidens fane

Undermenu 1



3 Brug △▽ til at vælge den ønskede Undermenu 1, og tryk på (OK)-knappen.

Undermenu 2



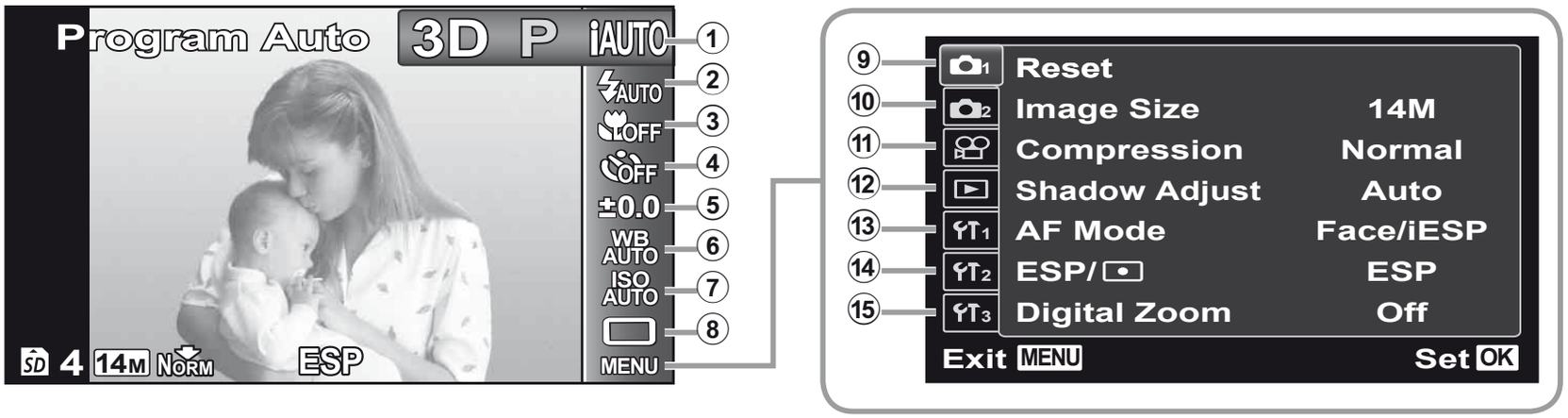
4 Brug △▽ til at vælge den ønskede Undermenu 2, og tryk på (OK)-knappen.

- Når du har valgt en indstilling, vender skærmen tilbage til Undermenu 1.

! Der kan være flere indstillinger. "Menuindstillinger" (s. 33 til 48)

5 Tryk på MENU knappen for at afslutte indstillingen.

Menuoversigt



① Optagefunktion ..... s. 16, 23
- P (Program Auto)
- iAUTO (iAUTO)
- SCN (Motivfunktion)
- MAGIC (Effektfilter)
- (Panorama)
- 3D (3D)

② Flash ..... s. 19
③ Makro ..... s. 28
④ Selvudløser ..... s. 28
⑤ Eksponeringskompensation ..... s. 29
⑥ Hvidbalance ..... s. 29
⑦ ISO ..... s. 30
⑧ Serie ..... s. 30
⑨ (Optagemenu 1) ..... s. 33
- Reset
- Opløsning
- Komprimering
- Shadow Adjust
- AF Mode
- ESP/
- Digital Zoom

⑩ (Optagemenu 2) ..... s. 36
- Image Stabilizer
- AF Illuminat.
- Rec View
- Pic Orientation
- Icon Guide
- Date Stamp

⑪ (Filmmenu) ..... s. 34
- Opløsning
- Billedkvalitet
- IS Movie Mode
- (Lydoptagelse til film)

⑫ (Gengivelse) ..... s. 39
- Slideshow
- Edit
- Erase
- Print Order
- (Slettesikring)
- (Roter)

⑬ (Indstillinger 1) ..... s. 42
- Memory Format/Format
- Backup
- Eye-Fi
- USB Connection
- Tænd
- Keep Settings
- Pw On Setup

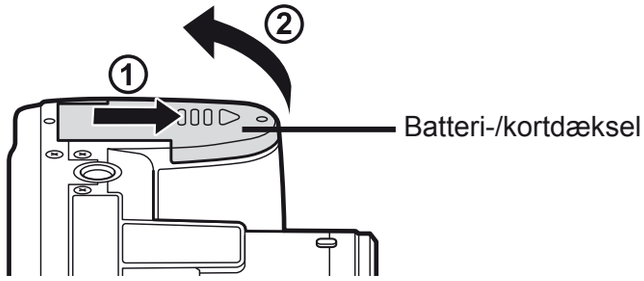
⑭ (Indstillinger 2) ..... s. 44
- Sound Settings
- File Name
- Pixel Mapping
- (Skærm)
- TV Out
- Power Save
- (Sprog)

⑮ (Indstillinger 3) ..... s. 48
- (Date/time)
- World Time

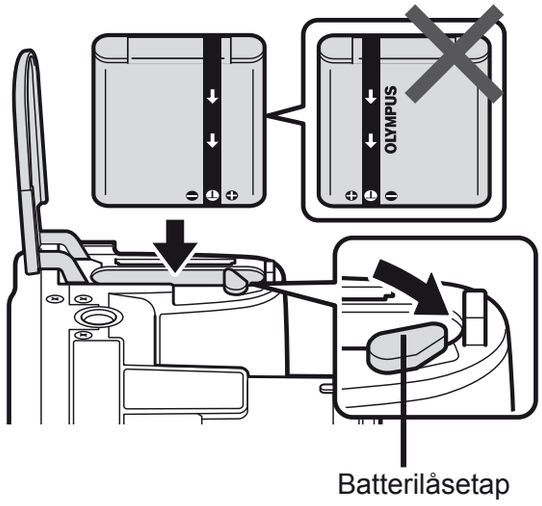
Klargøring af kameraet

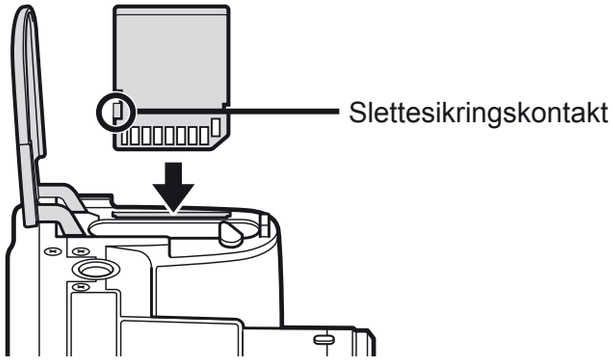
Isættelse af batteriet og kortet

1



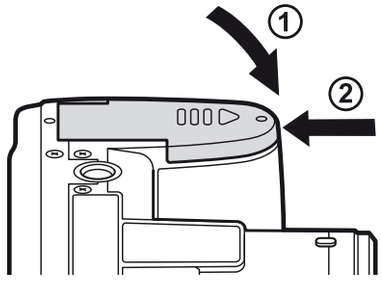
2





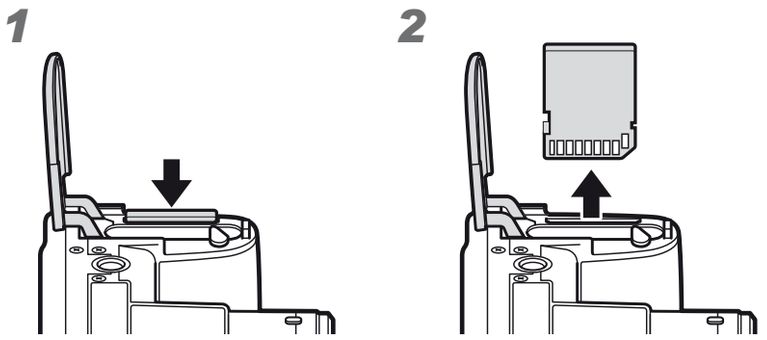
- Sæt batteriet i som illustreret med ⊕-mærket mod batterilåsetappen.
  Beskadigelser på batteriets udvendige side (revner osv.) kan fremkalde varmeudvikling eller eksplosion.
- Skub batterilåsetappen i pilens retning, mens batteriet sættes i.
- Sæt kortet lige ind, indtil det klikker på plads.
- Sluk for kameraet, før du åbner batteri-/kortdækslet.
- Når kameraet er i brug, skal batteri-/kortdækslet være lukket.
- Skub batterilåsetappen i pilens retning for at låse op, og fjern derefter batteriet.
- Brug altid SD/SDHC/SDXC-hukommelseskort eller Eye-Fi-kort sammen med dette kamera. Der må ikke sættes andre typer hukommelseskort i kameraet.
  "Brug af kortet" (s. 60)
- Rør ikke ved kortets stikområde.
- Dette kamera kan bruges uden kort ved at gemme billeder i den indbyggede hukommelse.

3



- "Antal billeder, der kan gemmes (billeder)/kontinuerlig optagelængde (film) i den indbyggede hukommelse og på kort" (s. 62, 63)

Sådan fjernes kortet

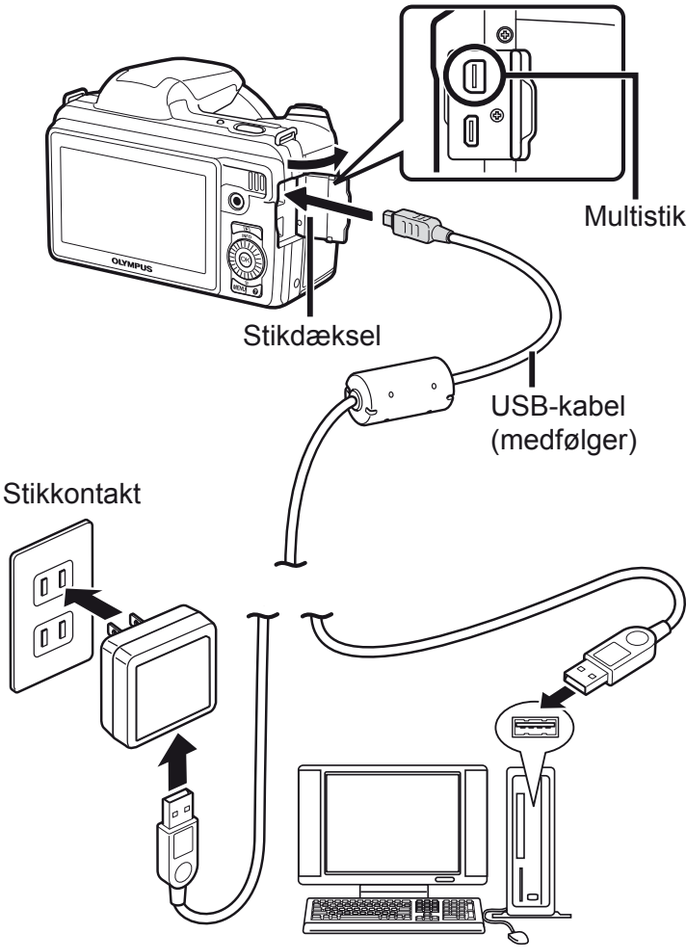


Tryk på kortet, indtil det giver et klik og kommer lidt ud, og fjern derefter kortet.

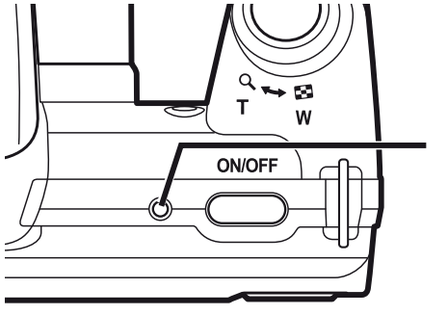
Opladning af batteriet med den medfølgende USB-netadapter

- Den medfølgende F-2AC USB-netadapter (herefter kaldet USB-netadapter) kan variere afhængigt af det område, hvor du har købt kameraet. Hvis du har modtaget en USB-netadapter af indstikstypen, skal du stikke den direkte i en stikkontakt.
- Den medfølgende USB-netadapter er designet til kun at blive brugt til opladning og gengivelse. Der må ikke tages billeder, mens netadapteren er sluttet til kameraet.
- Sørg for at tage USB-netadapterens strømstik ud af stikkontakten, når opladningen er færdig, eller når gengivelsen slutter.
- For yderligere oplysninger om USB-netadapteren, se "Batteri og USB-netadapter (inkluderet)" (s. 59).
- Batteriet kan oplades, mens kameraet er sluttet til en computer. Opladningstiden varierer afhængigt af computerens ydeevne. (Der kan være tilfælde, hvor det tager ca. 10 timer.)

Tilslutning af kameraet



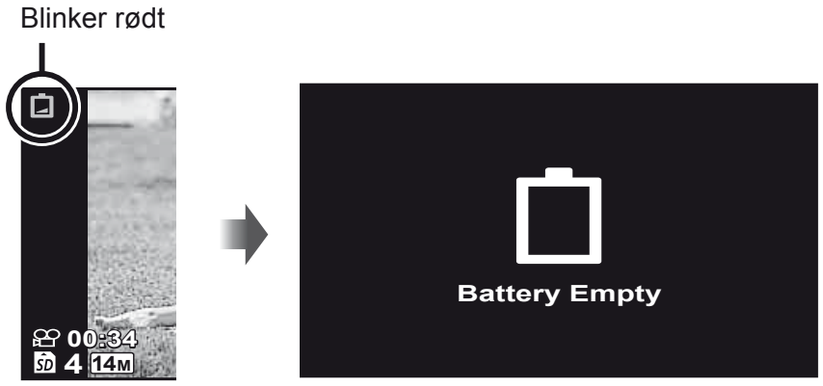
Indikatorlampe



- Batteriet er ikke fuldt opladet ved forsendelsen. Før brug skal du oplade batteriet, indtil indikatoren slukkes (op til 3,5 timer).
- Hvis indikatorlampen ikke lyser, er USB-netadapteren ikke sluttet korrekt til kameraet eller batteriet, kameraet, eller USB-netadapteren kan være i stykker.

Hvornår skal batterierne lades op

Batteriet skal lades op, når meddelelsen nedenfor vises.



Skærm øverst til venstre

Fejlmeddelelse

Opsætning og brug af den medfølgende cd

Installation af PC programmet [ib] ved hjælp af den medfølgende cd er kun tilgængelig på Windows-computere.

Windows

1 Sæt den medfølgende cd i et cd-rom-drev.

Windows XP

- En "Setup"-dialogboks vises.

Windows Vista/Windows 7

- En autorun-dialogboks vises. Klik på "OLYMPUS Setup" for at vise "Setup"-dialogen.

Hvis "Setup"-dialogen ikke vises, skal du vælge "Min Computer" (Windows XP) eller "Computer" (Windows Vista/Windows 7) fra startmenuen. Dobbeltklik på cd-rom-ikonet (OLYMPUS Setup) for at åbne "OLYMPUS Setup"-vinduet, og dobbeltklik derefter på "Launcher.exe".

Hvis dialogboksen "Brugerkontostyring" vises, skal du klikke på "Yes" eller "Continue".

2 Registrer dit Olympus-produkt.

- Klik på knappen "Registration", og følg vejledningen på skærmen.

Kameraet skal være tilsluttet computeren for at registrere. "Tilslutning af kameraet" (s. 12)

Hvis der ikke vises noget på kameraets skærm, selv efter at du har sluttet kameraet til computeren, kan batteriet være opbrugt. Oplad batteriet, og tilslut derefter kameraet igen.

3 Installer OLYMPUS Viewer 2 og PC programmet [ib].

- Kontroller systemkravene, inden du begynder på installationen.
- Klik på knappen "OLYMPUS Viewer 2" eller "OLYMPUS ib", og følg vejledningen på skærmen for at installere programmet.

OLYMPUS Viewer 2	
Styresystem	Windows XP (Service Pack 2 eller senere)/Windows Vista/Windows 7
Processor	Pentium 4 1,3 GHz eller bedre
RAM	1 GB eller (2 GB eller mere anbefales)
Ledig plads på harddisken	1 GB eller mere
Skærmindstillinger	1024 x 768 pixel eller mere Minimum 65.536 farver (16.770.000 farver anbefales)

[ib]	
Styresystem	Windows XP (Service Pack 2 eller senere)/Windows Vista/Windows 7
Processor	Pentium 4 1,3 GHz eller bedre (Pentium D 3,0 GHz eller bedre kræves til film)
RAM	512 MB eller (1 GB eller mere anbefales) (Der kræves 1 GB eller mere til film – 2 GB eller mere anbefales)
Ledig plads på harddisken	1 GB eller mere
Skærmindstillinger	1024 x 768 pixel eller mere Minimum 65.536 farver (16.770.000 farver anbefales)
Grafik	Mindst 64 MB video-RAM med DirectX 9 eller senere.

* Se onlinehjælpen for oplysninger om brug af programmet.

4 Installer kameramanualen.

- Klik på knappen "Camera Instruction Manual", og følg vejledningen på skærmen.

Macintosh

1 Sæt den medfølgende cd i et cd-rom-drev.

- Dobbeltklik på cd-ikonet (OLYMPUS Setup) på skrivebordet.
- Dobbeltklik på ikonet "OLYMPUS Setup" for at vise "Setup"-dialogen.

2 Installer OLYMPUS Viewer 2

- Kontroller systemkravene, inden du begynder på installationen.
- Klik på knappen "OLYMPUS Viewer 2", og følg vejledningen på skærmen for at installere programmet.

Du kan registrere via "Registration" i OLYMPUS Viewer 2 "Help".

OLYMPUS Viewer 2	
Styresystem	Mac OS X v10.4.11-v10.6
Processor	Intel Core Solo/Duo 1,5 GHz eller bedre
RAM	1 GB eller (2 GB eller mere anbefales)
Ledig plads på harddisken	1 GB eller mere
Skærmindstillinger	1024 x 768 pixel eller mere Minimum 32.000 farver (16.770.000 farver anbefales)

* Andre sprog kan vælges fra valgboksen for sprog. Du kan finde oplysninger om brug af programmet under online hjælp.

3 Kopier kameramanualen.

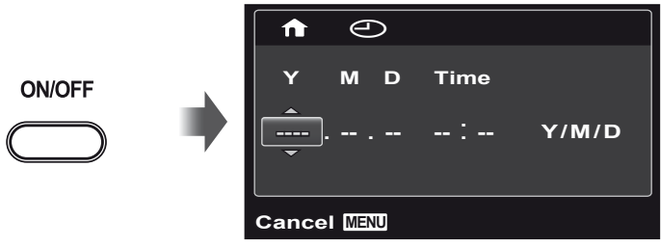
- Klik på knappen "Camera Instruction Manual" for at åbne mappen med kameramanualer. Kopier manualen for dit sprog til computeren.

Dato, tid, tidszone og sprog

Den dato og tid, der indstilles her, gemmes i billedfilnavne, på datoprint og i andre data. Du kan også vælge sprog til menuer og meddelelser, der vises på skærmen.

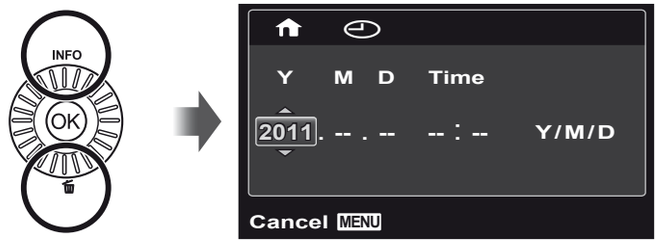
1 Tryk på ON/OFF-knappen for at tænde kameraet.

- Hvis der ikke er indstillet dato og tid, vises skærmen til indstilling af dato og tid.

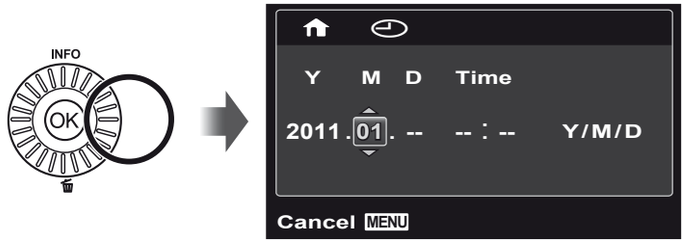


Skærm til indstilling af dato og tid

2 Brug △▽ til at vælge år for [Y].



3 Tryk på ▷ for at gemme indstillingen for [Y].



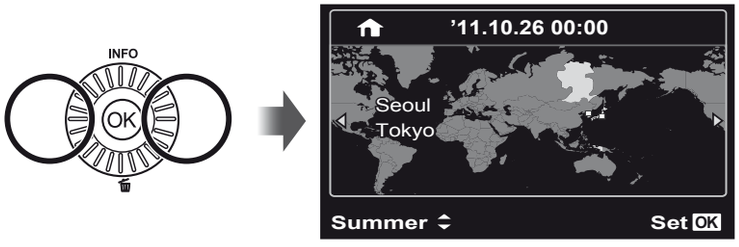
4 Brug △▽◁▷ og til at indstille [M] (måned), [D] (dag), [Time] (timer og minutter) og [Y/M/D] (datoformat) på samme måde som i trin 2 og 3, og tryk derefter på ⓞ-knappen.

Du kan opnå en nøjagtig indstilling af tiden ved at trykke på ⓞ-knappen, når sekunderne når til 00 sekunder.

Hvis du vil ændre dato og tid, skal du tilpasse indstillingen i menuen. [⏲] (Dato/tid) (s. 48)

5 Brug ◁▷ til at vælge [⌂]-tidszonen, og tryk derefter på ⓞ-knappen.

- Brug △▽ for at slå sommertid ([Summer]) til eller fra.



Menuerne kan bruges til at ændre den valgte tidszone. [Verdenstid] (s. 48)

6 Brug △▽◁▷ til at vælge dit sprog, og tryk på ⓞ-knappen.

Menuerne kan bruges til at ændre det valgte sprog. [🗣] (s. 47)

Optagelse, gengivelse og sletning

Optagelse med optimal blændeværdi og lukkertid (P-funktion)

I denne funktion aktiveres automatiske optageindstillinger, og der kan også ændres mange andre funktioner i optagemenuen, f.eks. eksponeringskompensation, hvidbalance m.m. efter behov.

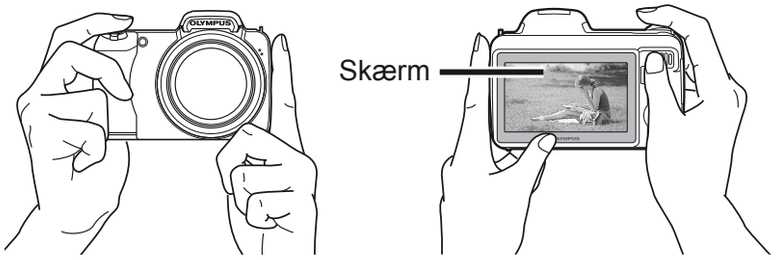
Funktionens standardindstilling er fremhævet med .

1 Fjern optikdækslet.

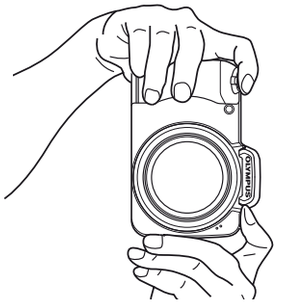
2 Tryk på ON/OFF-knappen for at tænde kameraet.

Hvis **P**-funktion ikke vises, skal du trykke på ◁ for at vise funktionsmenuen og derefter indstille optagefunktionen til **P**. "Brug af menuen" (s. 8)

3 Hold kameraet, og komponer billedet.



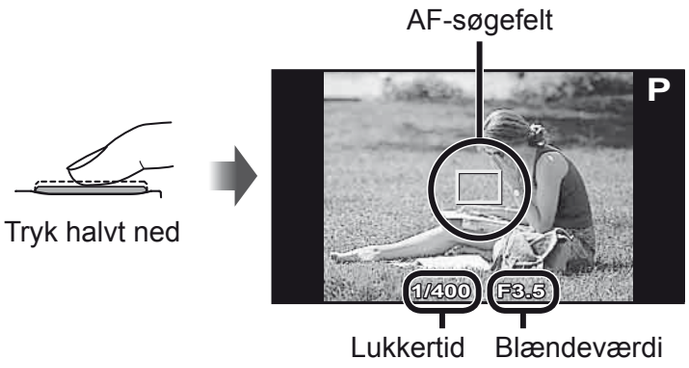
Vandret greb



Lodret greb

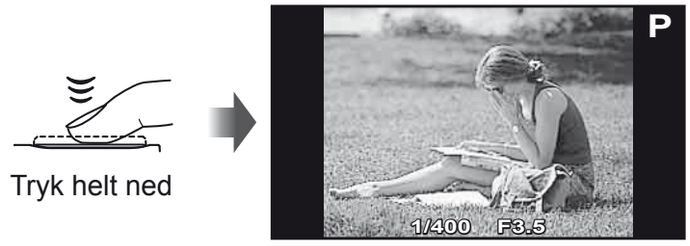
4 Tryk udløseren halvt ned for at stille skarpt på motivet.

- Når kameraet stiller skarpt på motivet, låses eksponeringen (lukkertid og blændeværdi vises), og AF søgefeltet bliver grønt.
- Hvis AF søgefeltet blinker rødt, betyder det, at kameraet ikke kunne stille skarpt. Prøv at stille skarpt igen.



"Fokusering" (s. 56)

5 Hvis du vil tage billedet, skal du forsigtigt trykke udløseren helt ned, mens du holder kameraet helt stille.



Skærmen efter optagelsen

Sådan vises billeder under optagelse

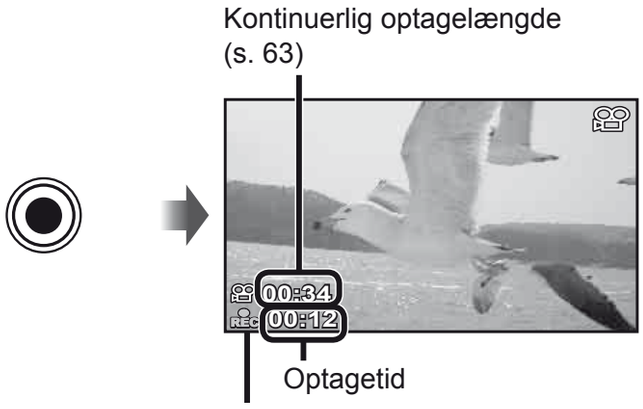
Tryk på ▶-knappen for at vise billeder. Hvis du vil fortsætte med at tage billeder, skal du trykke på ▶-knappen eller trykke udløseren halvt ned.

Sådan slukkes kameraet

Tryk på **ON/OFF**-knappen igen.

Optagelse af film

1 Tryk på ⏺-knappen for at starte optagelse.



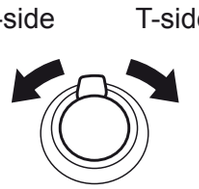
Virkningerne af den indstillede optagefunktion kan bruges under optagelse af film. Når den indspillede optagefunktion er ⌑, 3D, **SCN** (Beauty) eller **MAGIC** (visse funktioner), udføres optagelsen med **P**-funktion.

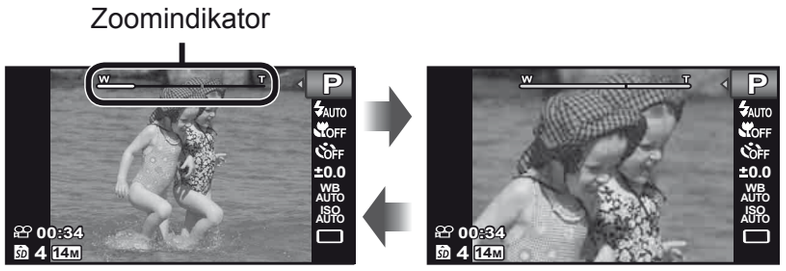
Der vil også blive optaget lyd.

2 Tryk på ⏺-knappen igen for at stoppe optagelse.

Brug af zoom

Hvis du drejer zoomknappen, ændres optageområdet.



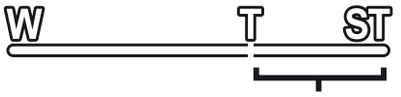


Optisk zoom: 36×
Digital zoom: 4×

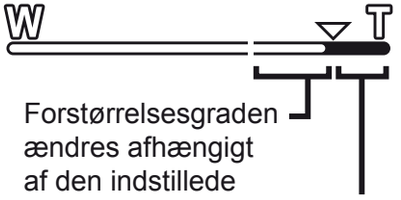
Optagelse med større forstørrelse [Digital Zoom]

Typen og graden af zoom kan ses på zoomindikatorens udseende. Skærmen varierer afhængigt af valgene for [Digital Zoom] (s. 36) og [Image Size] (s. 34).

[Off] valgt til [Digital Zoom]:

Billedstørrelse	Zoomindikator
14M	Område for optisk zoom
Andet	 Forstørrelsesgraden ændres afhængigt af den indstillede opløsning.*1

[On] valgt for [Digital Zoom]:

Billedstørrelse	Zoomindikator
14M	Område for digital zoom
Andet	 Forstørrelsesgraden ændres afhængigt af den indstillede opløsning.*1 Område for digital zoom

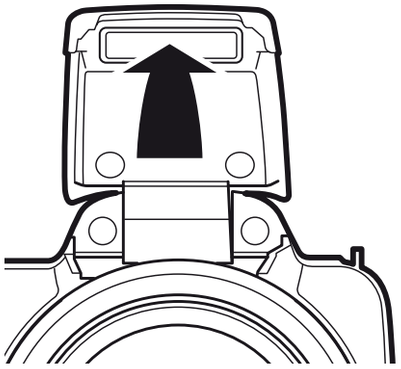
*1 Ved valg af en lavere opløsning, vil kameraet automatisk holde denne opløsning når man går fra optisk zoom og ind i den digitale zoom, hvis [Digital Zoom] er [On].

Billeder, der er optaget, når zoomindikatoren vises i rød farve, kan se "kornede" ud.

Brug af flash

Du kan vælge den flashindstilling, der passer bedst til optageforholdene.

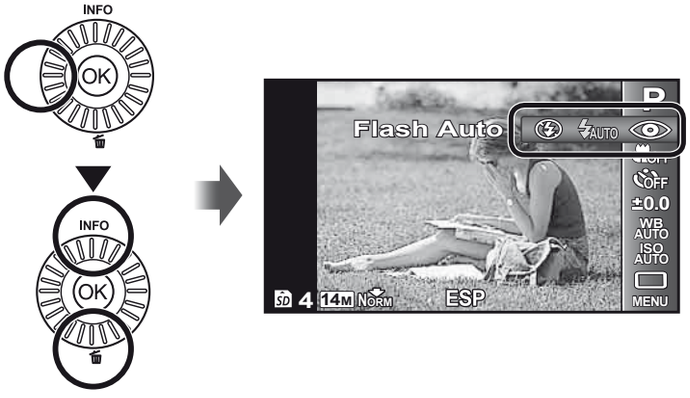
1 Løft flashenheden op manuelt.



Sådan slukkes flashen

Tryk flashen ned i kameraet.

2 Vælg flashfunktionen i funktionsmenuen.



3 Brug ◁▷ til at vælge en indstilling, og tryk på ⓞ-knappen for at indstille.

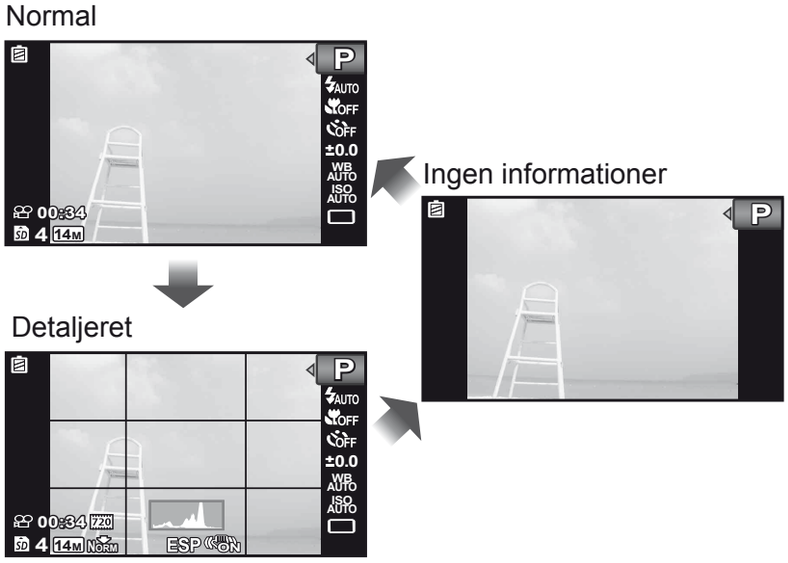
Indstilling	Beskrivelse
Flash Auto	Flashen udløses automatisk under dårlige lysforhold eller i modlys.
Redeye	Udsender små glimt for at undgå røde øjne på billederne.
Fill In	Flashen udløses altid uanset lysforhold.
Flash Off	Flashen udløses ikke.

Sådan ændres visningen af optageinformationer

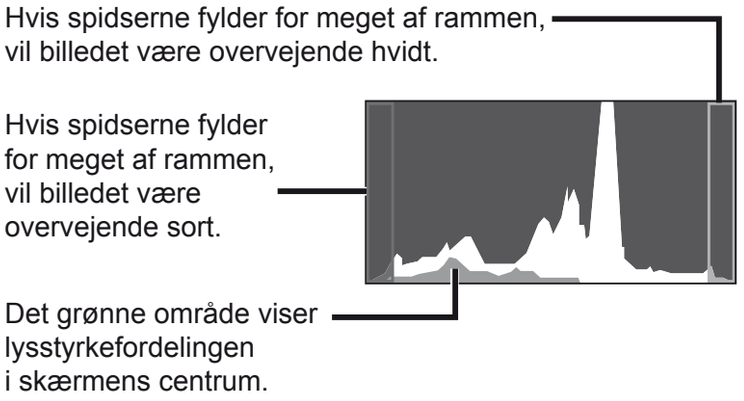
Visningen af optageinformationerne på skærmen kan ændres, så de passer til situationen. Informationerne kan f.eks. fjernes, hvis du har brug for at kunne se motivet tydeligt, eller du kan aktivere et gitter, der kan give en mere nøjagtig komposition.

1 Tryk på △ (INFO).

- Visningen af optageinformationer skifter i den nedenfor viste rækkefølge, hver gang du trykker på knappen. "Visning i optagefunktion" (s. 4)

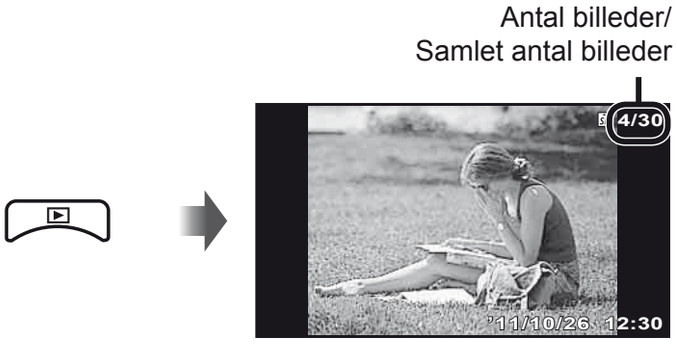


Aflæsning af et histogram



Visning af billeder

1 Tryk på ▶ knappen.



Gengivelse af billede

2 Drej kontrolhjulet for at vælge et billede.

- Du kan også bruge ◁▷.

Fortsæt med at dreje kontrolhjulet for hurtigt frem eller tilbage. Du kan også holde ◁▷ trykket ned.

Den størrelse, som billederne vises med, kan ændres. "Indeksvisning og forstørret gengivelse" (s. 22)

Gengivelse af lydoptagelser

Hvis du vil gengive lyd, som er optaget sammen med et billede, skal du vælge billedet og trykke på ⓞⓚ-knappen.

Under gengivelse af lyd

Tryk på △▽ for at justere lydstyrken.

Sådan gengives film

Vælg en film, og tryk på ⓞⓚ-knappen.

Film

Under gengivelse

Pause og genstart af gengivelse	Tryk på ⓞⓚ-knappen for at sætte gengivelsen på pause. Under pause, hurtigt frem eller tilbage skal du trykke på ⓞⓚ-knappen for at genoptage gengivelse.
Hurtigt frem	Tryk på ▷ for hurtigt frem. Tryk på ▷ igen for at øge fremadspolingshastigheden.
Gå tilbage	Tryk på ◁ for at gå tilbage. Der bliver gået hurtigere tilbage i optagelsen, hver gang der trykkes på ◁.
Justering af lydstyrken	Drej kontrolhjulet, eller brug △▽ til at justere lydstyrken.

Betjening under pause i gengivelsen

Under pause

Søgning	Brug △ for at vise det første billede, og tryk på ▽ for at vise det sidste billede.
Frem og tilbage med ét billede ad gangen[*1]	Drej kontrolhjulet for at rykke frem eller tilbage med ét billede ad gangen. Fortsæt med at dreje kontrolhjulet for at fortsætte med at rykke frem eller tilbage.
Genoptagelse af gengivelse	Tryk på ⓞⓚ-knappen for at genoptage gengivelsen.

Betjening med ◁▷

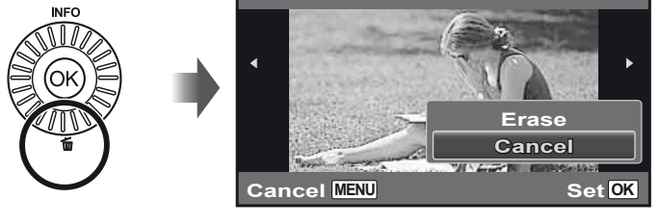
[*1] Tryk på ▷ eller ◁ for at rykke frem eller tilbage med ét billede ad gangen. Hold ▷ eller ◁ inde for kontinuerlig frem- eller tilbagespoling.

Sådan stoppes gengivelse af film

Tryk på **MENU**-knappen.

Sletning af billeder under gengivelse (Sletning af enkelt billede)

1 Vis det billede, du ønsker at slette, og tryk på ▽ (🗑).



2 Tryk på △▽ for at vælge [Erase], og tryk på ⓞⓚ-knappen.

Flere billeder eller alle billeder kan slettes på en gang (s. 40).

Indeksvisning og forstørret gengivelse

Indeksvisning gør det hurtigt at vælge et ønsket billede. Med forstørret gengivelse (op til 10× forstørrelse) kan man se billedets detaljer.

1 Drej zoomknappen.

Enkeltbilledvisning

W

T

Forstørret gengivelse

W T

Indeksvisning

W T

Sådan vælges et billede i indeksvisning

Brug △▽◁▷ til at vælge et billede, og tryk på ⓞ-knappen for at få vist det valgte billede i enkeltbilledvisning.

Sådan rulles der i et billede i forstørret gengivelse

Brug △▽◁▷ til at flytte det viste område.

Sådan ændres visningen af billedinformationer

Indstillingerne for optageinformationer på skærmen kan ændres.

1 Tryk på △ (INFO).

- Visningen af billedinformationer skifter i den nedenfor viste rækkefølge, hver gang du trykker på knappen.

Normal

Ingen informationer

Detaljeret

"Aflæsning af et histogram" (s. 20)

Brug af menuguiden

Tryk på ❓-knappen i opsætningsmenuen for at få vist en beskrivelse af det aktuelle emne.

"Brug af menuen" (s. 8)

Brug af optagefunktioner

Ændring af optagefunktionen

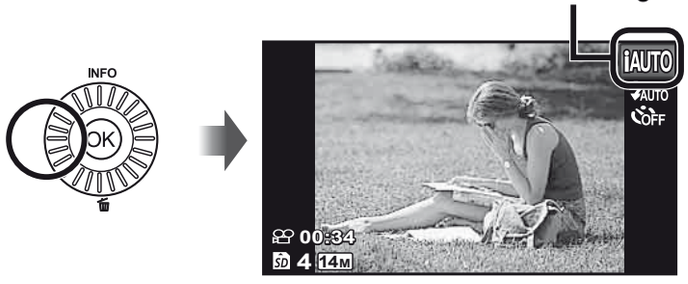
Optagefunktionen (**P**, **iAUTO**, **SCN**, **MAGIC**, 3D) kan ændres med funktionsmenuen.
"Brug af menuen" (s. 8)

Optagelse med automatiske indstillinger (iAUTO-funktion)

Kameraet vil automatisk vælge den optimale optagefunktion for motivet. Optageforholdene afgøres af kameraet, og indstillingerne kan ikke ændres med undtagelse af visse funktioner.

1 Stil optagefunktionen på iAUTO.

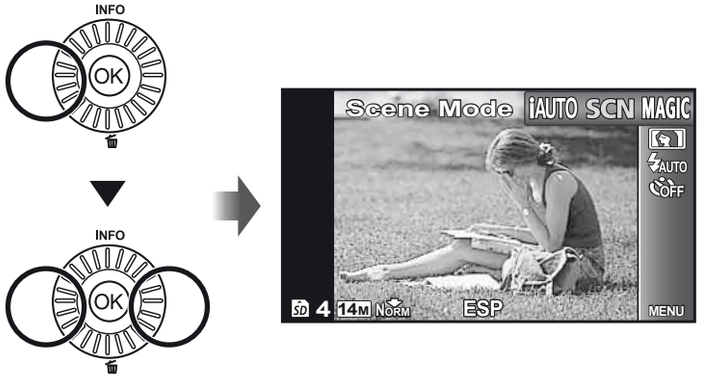
Ikonet ændres efter det motiv, som kameraet automatisk vælger



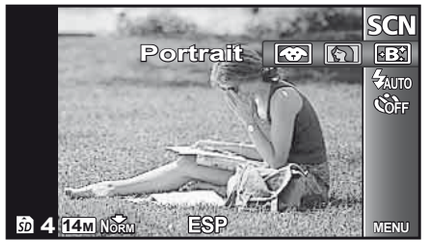
Hvis kameraet ikke kan finde den optimale funktion, vælges **P**-funktionen.

Sådan bruges den bedste funktion til motivet (SCN-funktion)

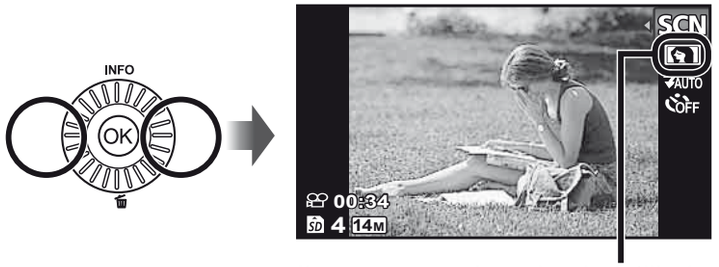
1 Indstil optagefunktionen til SCN.



2 Tryk på ▽ for at gå til undermenuen.



3 Brug ◁▷ til at indstille funktionen, og tryk derefter på (OK)-knappen for at indstille.



Ikon, som angiver den indstillede motivfunktion

I **SCN**-funktionerne er de optimale indstillinger for bestemte motiver valgt på forhånd. Funktionerne kan være begrænsede ved nogle funktioner.

Indstilling	Anvendelse
Portrait/ Beauty/ Landscape/ Night Scene[*1]/ Night+Portrait[*1]/ Sport/ Indoor/ Candle[*1]/ Self Portrait/ Sunset[*1]/ Fireworks[*1]/ Cuisine/ Documents/ Beach & Snow/ Pet Mode – Cat/ Pet Mode – Dog	Kameraet tager et billede med de optimale indstillinger for motivet og forholdene.

[*1] Hvis motivet er mørkt eller ved optagelse af fyrværkeri, aktiveres støjreduktionen automatisk. Dette fordobler optagetiden, og du kan ikke tage andre billeder i denne tid.

Brug af (Beauty)

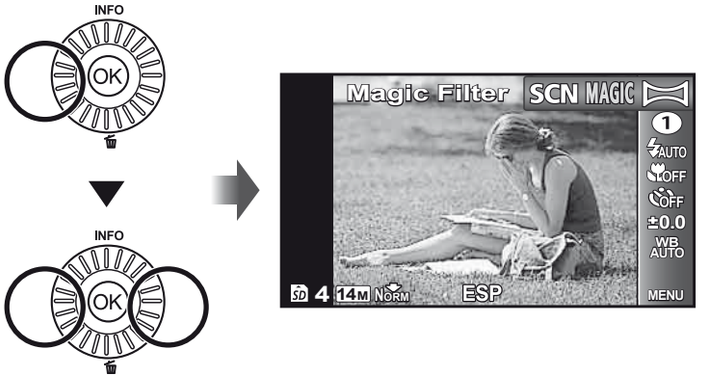
① Ret kameraet mod motivet. Kontroller rammen, der vises omkring det ansigt, som kameraet registrerer, og tryk derefter på udløseren for at optage billedet.

- Både det uredigerede billede og det redigerede billede bliver gemt.
- Hvis billedet ikke kan redigeres, gemmes kun det uredigerede billede.
- Det redigerede billedes [Image Size] er begrænset til [5M] eller lavere.

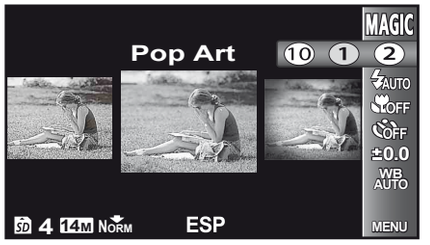
Optagelse med specielle effekter (MAGIC-funktion)

Du kan give billedet ekstra udtryk ved at vælge den ønskede specialeffekt.

1 Indstil optagefunktionen til MAGIC.



2 Tryk på ▽ for at gå til undermenuen.



3 Brug ◁▷ til at indstille den ønskede effekt, og tryk derefter på ⓞ-knappen for at indstille.

Ikon, som angiver den indstillede **MAGIC**-funktion

Optagefunktion	Indstilling
Effektfilter	❶ Popkunst ❷ Hulkamera ❸ Fiskeøje ❹ Tegning*1 ❺ Blødtegning ❻ Punk ❼ Sparkle ❽ Akvarel ❾ Refleksion ❿ Miniature

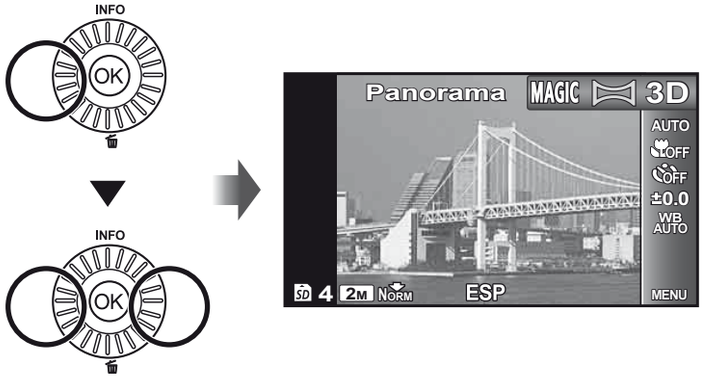
*1 Der gemmes to billeder, et uændret billede og et billede, hvor effekten anvendes.

I **MAGIC**-funktion er de optimale indstillinger for bestemte forudvalgte motiver. Derfor kan nogle indstillinger ikke ændres ved visse funktioner.

Den valgte effekt anvendes på filmen. Effekten anvendes muligvis ikke, afhængigt af den valgte optagefunktion.

Oprettelse af panoramabilleder (⌅-funktion)

1 Indstil optagefunktionen til ⌅.



2 Tryk på ▽ for at gå til undermenuen.

3 Brug ◁▷ til at indstille den ønskede funktion, og tryk derefter på ⓞ-knappen for at indstille.

Undermenu 1	Anvendelse
Auto	Tre billeder optages og kombineres af kameraet. Brugeren komponerer kun optagelserne, så søgefelterne og markørerne overlapper hinanden, hvorefter kameraet automatisk aktiverer udløseren.
Manual	Tre billeder optages og kombineres af kameraet. Brugeren komponerer optagelserne med styrerammen og aktiverer udløseren manuelt.
PC	De optagne billeder kombineres til et panoramabillede ved hjælp af PC programmet.

Du kan finde flere oplysninger om installation af PC programmet under "Opsætning og brug af den medfølgende cd" (s. 13).

Ved indstillingen [Auto] eller [Manual] er [Image Size] (s. 34) er fastsat til 2MB eller tilsvarende.

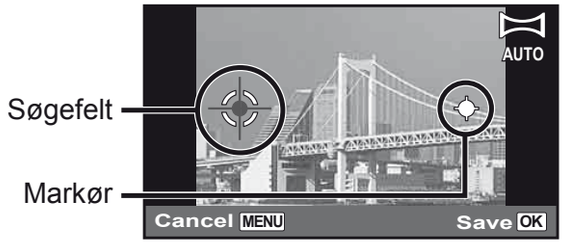
Fokus, eksponering, zoomindstilling (s. 18) og hvidbalance (s. 29) låses, når det første billede tages.

Flashen (s. 19) låses til ⓕ (Flash Off)-funktion.

Optagelse af billeder med [Auto]

① Tryk på udløseren for at tage det første billede.

② Flyt kameraet lidt i retning af det andet billede.



Skærmen, når billeder kombineres fra venstre mod højre

③ Bevæg kameraet langsomt, mens du holder det lige, og stop kameraet, når markøren og søgefeltet overlapper hinanden.
- Kameraet aktiverer automatisk udløseren.

For kun at kombinere to billeder skal du trykke på ⓞ-knappen, før du tager et tredje billede.

④ Gentag trin ③ for at tage et tredje billede.
- Efter at det tredje billede er optaget, behandler kameraet automatisk billederne, og det kombinerede panoramabillede bliver vist.

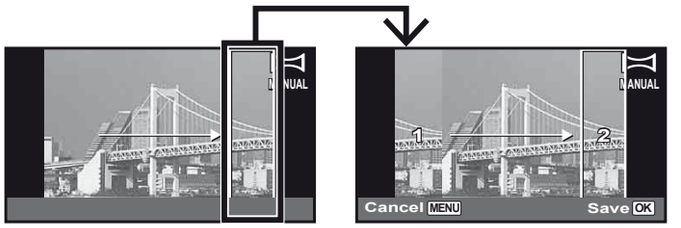
Du kan forlade panoramafunktionen uden at gemme et billede ved at trykke på **MENU**-knappen.

Hvis udløseren ikke aktiveres automatisk, skal du prøve [Manual] eller [PC].

Optagelse af billeder med [Manual]

① Brug △▽◁▷ til at angive, hvilken kant det næste billede skal forbindes til.

② Tryk på udløseren for at tage det første billede. Området på det første billede markeret med hvid firkant vises på fælles område 1.



1. billede

③ Komponer den næste optagelse, så det område 1 overlapper det fælles område 2.

④ Tryk på udløseren for at tage det næste billede.

Tryk på ⓞ-knappen for kun at kombinere 2 billeder.

⑤ Gentag trin ③ og ④ for at tage et tredje billede.
- Efter at det tredje billede er optaget, behandler kameraet automatisk billederne, og det kombinerede panoramabillede bliver vist.

Du kan forlade panoramafunktionen uden at gemme et billede ved at trykke på **MENU**-knappen.

Optagelse af billeder med [PC]

① Brug △▽◁▷ til at vælge den retning, som billederne skal kombineres i.

② Tryk på udløseren for at tage det første billede, og peg derefter med kameraet for at optage det andet billede. Fremgangsmåden for optagelse er den samme som for [Manual].

En panoramaoptagelse kan bestå af op til 10 billeder.

③ Gentag trin ②, indtil det ønskede antal billeder er taget, og tryk derefter på ⓞ-knappen eller **MENU**-knappen, når du er færdig.

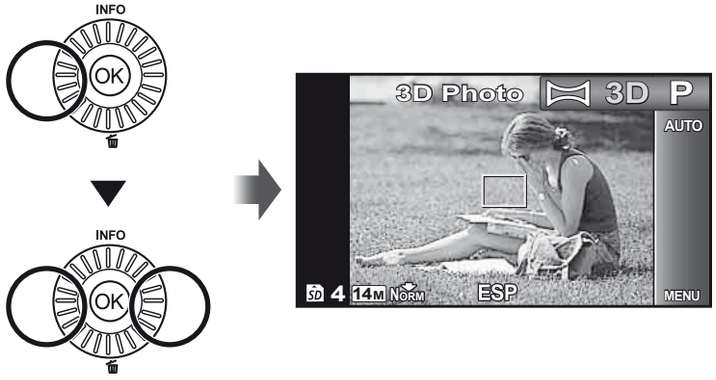
Se hjælpeguiden til PC programmet for flere oplysninger om, hvordan man laver panoramabilleder.

Optagelse af 3D-billeder (3D-funktion)

I denne funktion optages 3D-billeder til visning på 3D-kompatible visningsenheder.

- Billeder optaget i 3D-funktion kan ikke vises i 3D på kameraets skærm.

1 Stil optagefunktionen på 3D.



2 Tryk på ▽ for at gå til undermenuen.

3 Brug ◁▷ til at vælge [Auto] eller [Manual], og tryk derefter på ⓞ-knappen for at indstille.

Undermenu 1	Beskrivelse
Auto	Når du har optaget det første billede, skal du få motivet til at overlappe billedet på skærmen. Det næste billede tages automatisk.
Manual	Når du har optaget det første billede, skal du bevæge kameraet for at få motivet til at overlappe billedet på skærmen. Aktivér derefter udløseren manuelt.

- Afhængigt af motivet eller situationen (hvis afstanden mellem kameraet og motivet er for kort), ser billedet muligvis ikke ud som 3D.
- 3D-betragtningsvinklen varierer afhængigt af motivet m.m.
- Det først optagne billede vises svagt på skærmen. Bestem positionen ved at bruge billedet som reference.
- Du kan forlade 3D-optagefunktionen uden at gemme et billede ved at trykke på **MENU**-knappen.
- [Image Size] (s. 34) er fastsat til [16:9S].
- Zoomgraden er fast.
- Fokus, eksponering og hvidbalance fastsættes, når det første billede er taget.
- Flashen låses til [Flash Off].

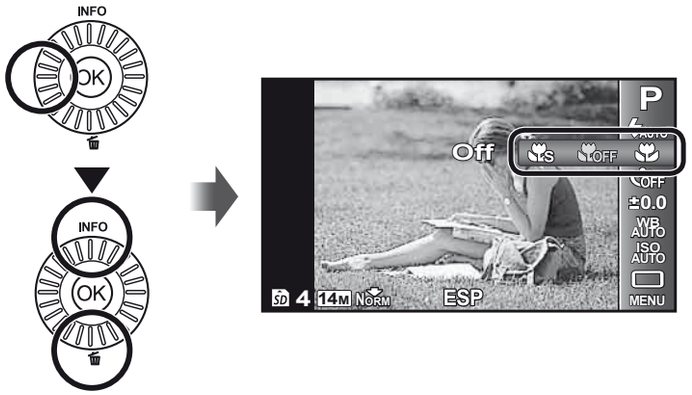
Brug af øvrige funktioner

"Brug af menuen" (s. 8)

Optagelse af nærbilleder (makrooptagelse)

Her kan kameraet stille skarpt på og optage motiver, der er meget tæt på.

1 Vælg makrofunktionen i funktionsmenuen.



2 Brug ◁▷ til at vælge en indstilling, og tryk på (OK)-knappen for at anvende den.

Indstilling	Beskrivelse
Off	Makrofunktion er deaktiveret.
Macro	Du kan optage billedet tættere på. 30 cm*1 290 cm*2
Super Macro*3	Dette muliggør optagelse så tæt på som 5 cm fra motivet.

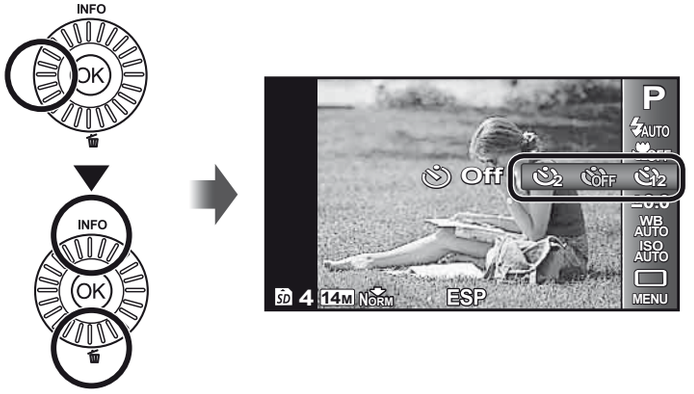
*1 Når der er zoomet helt ud (W).
*2 Når der er zoomet helt ind (T).
*3 Zoomen låses automatisk.

Flash (s. 19) og zoom (s. 18) kan ikke indstilles, når [Super Macro] er valgt.

Sådan bruges selvudløseren

Når udløseren er trykket helt ned, tages billedet efter en forsinkelse.

1 Vælg selvudløserfunktionen i funktionsmenuen.



2 Brug ◁▷ til at vælge en indstilling, og tryk på (OK)-knappen for at anvende den.

Indstilling	Beskrivelse
Off	Selvudløseren deaktiveres.
12 sec	Selvudløserlampen lyser i ca. 10 sekunder, blinker i ca. 2 sekunder, og derefter tages billedet.
2 sec	Selvudløserlampen, blinker i ca. 2 sekunder, derefter tages billedet.
Auto Release*1	Når dit kæledyr (kat eller hund) vender hovedet mod kameraet, registreres dens hoved, og billedet tages automatisk.

*1 [Auto Release] vises kun, når **SCN**-funktionen er [] eller [].

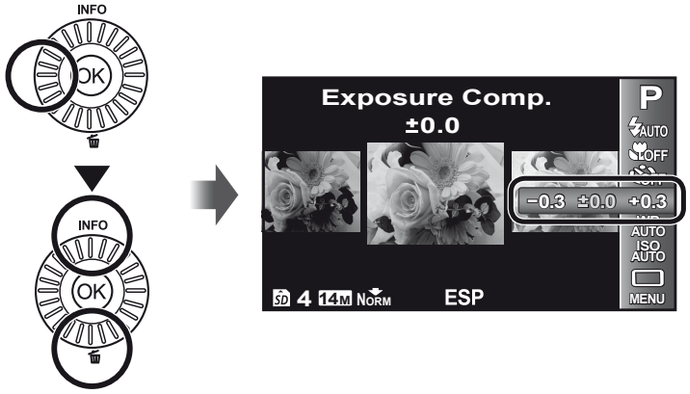
Sådan slås selvudløseren fra, når den er startet

Tryk på **MENU**-knappen.

Justering af lysstyrken (Eksponeringskompensation)

Den standardlysstyrke (korrekt eksponering), der indstilles af kameraet ud fra optagefunktionen (undtagen ved **iAUTO**), kan gøres lysere eller mørkere for at opnå den ønskede optagelse.

1 Vælg punktet eksponeringskompensation i funktionsmenuen.

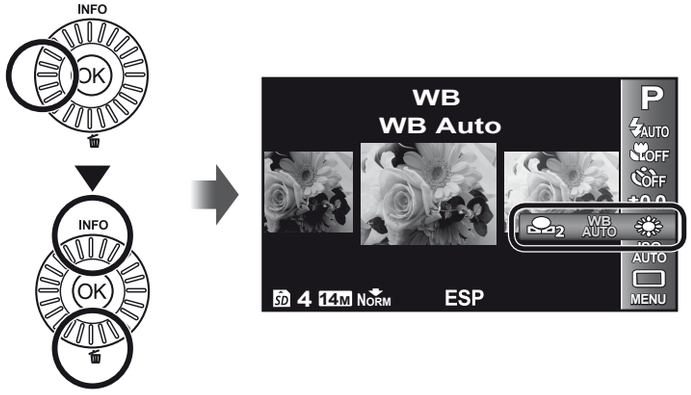


2 Brug ◁▷ til at vælge den ønskede lysstyrke, og tryk på ⓞ-knappen.

Justering til et naturligt farveskema (hvidbalance)

For at opnå mere naturlige farver kan du vælge en hvidbalanceindstilling, der passer til motivet.

1 Vælg punktet hvidbalance i funktionsmenuen.



2 Brug ◁▷ til at vælge en indstilling, og tryk på ⓞ-knappen for at anvende den.

Indstilling	Beskrivelse
WB Auto	Kameraet indstiller hvidbalancen automatisk, så den passer til motivet.
☀	Til optagelse udendørs i skyfrit vejr.
☁	Til optagelse udendørs i skyet vejr.
💡	Til optagelse i glødelampelys.
▬	Til optagelser i hvidt lys fra lysstofrør
WB1	Til indstilling af fine farvenuancer, der ikke kan justeres med indstillingerne auto, skyfrit, overskyet, glødelampe eller lysstofrør.
WB2	

Brug af enkelt-tryks hvidbalance

① Vælg punktet hvidbalance i funktionsmenuen.

② Brug ◁▷ til at vælge [WB_1] eller [WB_2], og vend kameraet mod noget hvidt papir.

- Anbring papiret, så det fylder hele skærmen, og sørg for, at der ikke er nogen skyggeområder.
- Gør dette i det lys, som billederne faktisk skal tages i.

③ Tryk på **MENU**-knappen.

- Kameraet aktiverer udløseren, og hvidbalancen er registreret.
- Den registrerede hvidbalance gemmes i kameraet. Dataene slettes ikke, når strømmen slukkes.
- Når [WB_1] eller [WB_2], hvis hvidbalance allerede er registreret, vælges i trin ②, vil den nye hvidbalance blive registreret.

! Hvis det hvide område ikke er stort nok, eller hvis farven er for lys, for mørk eller for kraftig, kan hvidbalancen ikke registreres. Vend tilbage til trin ②. Eller indstil den anden hvidbalance.

Valg af ISO-følsomhed

1 Vælg punktet ISO-indstilling i funktionsmenuen.

2 Brug ◁▷ til at vælge en indstilling, og tryk på ⓞ-knappen for at anvende den.

Indstilling	Beskrivelse
ISO Auto	Kameraet indstiller følsomheden automatisk, så den passer til motivet.
High ISO Auto	Kameraet bruger en højere følsomhed sammenlignet med [ISO Auto] for at minimere sløring på grund af et motiv i bevægelse eller kamerarystelser.
Value	ISO-følsomheden fastsættes til den valgte værdi.

! Selvom en lav ISO værdi betyder lille følsomhed, kan du tage skarpe billeder i omgivelser med meget lys. Højere værdier betyder højere følsomhed, hvor der kan tages billeder med en hurtig lukkertid i omgivelser med svagt lys. Høj følsomhed giver dog støj på billedet, hvilket kan få billedet til at se kornet ud.

Serieoptagelse (Serie)

Billederne optages løbende, når udløseren holdes nede.

1 Vælg seriefunktionen i funktionsmenuen.

Indstilling	Beskrivelse
▭	Der optages et billede, hver gang der trykkes på udløseren.
▭▭ *1	Billederne optages i serie, mens udløseren holdes nede.
Hi 1 ▭▭	Kameraet tager serieoptagelser ved hurtigere hastighed end i [▭▭].
Hi 2 ▭▭	Kameraet tager serieoptagelser med cirka 18 billeder/sek.
Hi 3 ▭▭	Kameraet tager serieoptagelser med cirka 30 billeder/sek.

*1 Optagehastigheden varierer afhængigt af indstillingerne for [Image Size/Compression] (s. 34).

- [Image Size] er begrænset.
  [Hi 1 ▭▭]: [5M] eller lavere
  [Hi 2 ▭▭]: [3M] eller lavere
  [Hi 3 ▭▭]: [2M] eller lavere
- Ved indstilling til [▭▭] kan flashen (s. 19) ikke indstilles til [Redeye]. Ved andre indstillinger end [▭] eller [▭▭] fastsættes flashen til [⚡Flash Off].
- Ved indstilling på [Hi 1 ▭▭], [Hi 2 ▭▭] eller [Hi 3 ▭▭] er digital zoom (s. 18) ikke tilgængelig.
  ISO-følsomheden fastsættes til [ISO Auto].
- Med andre indstillinger end [▭], fastsættes fokus, eksponering og hvidbalance når det første billede optages.

Brug af gengivelsesfunktionerne

Gengivelse af panoramabilleder

Panoramabilleder, der er blevet kombineret ved hjælp af [Auto] eller [Manual], kan gennemgås til visning.

"Oprettelse af panoramabilleder (⌲-funktion)" (s. 25)

1 Vælg et panoramabillede under gengivelse.

"Visning af billeder" (s. 20)

2 Tryk på ⓞ-knappen.

Visningsområde

Styring af gengivelse af panoramabillede

Zoom ind/zoom ud: Tryk på ⓞ-knappen for at sætte gengivelsen på pause. Drej derefter på zoomknappen for at forstørre/formindske billedet.

Gengivelsesretning: Tryk på ⓞ-knappen for at sætte gengivelsen på pause. Tryk derefter på △▽◁▷ for at rulle billedet i retningen for den trykkede knap.

Pause: Tryk på ⓞ-knappen.

Genstart rulning: Tryk på ⓞ-knappen.

Stop gengivelse: Tryk på **MENU**-knappen.

Gengivelse af 3D-billeder

3D-billeder optaget med dette kamera kan gengives på 3D-kompatible enheder tilsluttet til kameraet ved hjælp af et HDMI-kabel (sælges separat).

"Optagelse af 3D-billeder (3D-funktion)" (s. 27)

Ved gengivelse af 3D-billeder skal du læse advarslerne i betjeningsvejledningen for de 3D-kompatible enheder omhyggeligt.

1 Forbind den 3D-kompatible enhed, og kameraet med HDMI-kablet.

For tilslutning og indstillingsmetode, se "Tilslutning via HDMI-kabel" (s. 46)

2 Brug kontrolhjulet eller ◁▷ til at vælge [3D Show], og tryk derefter på ⓞ-knappen.

3 Brug kontrolhjulet eller ◁▷ til at vælge [3D show], og tryk derefter på ⓞ-knappen.

Hvis du vil starte lysbilledvisning, skal du trykke på **MENU**-knappen.
Stop lysbilledvisningen ved at trykke på **MENU** eller ⓞ-knappen.

3D-billeder er sammensat af JPEG-filer og MPO-filer. Hvis filer slettes på en computer, vil afspilning af 3D-billeder måske ikke være mulig.

Menuer til optagefunktioner

Funktionens standardindstilling er fremhævet med .

Du kan finde oplysninger om brug af menuerne under "Brug af Menuen" (s. 8).

Sådan gendannes optagefunktionernes standardindstillinger [Reset]

1 (Optagemenu 1) ▶ Reset

Undermenu 2	Anvendelse
Yes	Gendanner standardindstillingerne for følgende menufunktioner. • "Optagefunktion" (s. 23) • Flash (s. 19) • Makro (s. 28) • Selvudløser (s. 28) • Eksponeringskompensation (s. 29) • Hvidbalance (s. 29) • ISO (s. 30) • Serie (s. 30) • Menufunktioner i [1, 2,] (s. 33 til 38)
No	Indstillingerne vil ikke blive ændret.

Valg af billedkvalitet til billeder [Image Size/Compression]

(Optagemenu 1) ▶ Opløsning/komprimering

Undermenu 1	Undermenu 2	Anvendelse
Opløsning	14M (4288x3216)	Velegnet til printning af billeder større end A3.
	8M (3264x2448)	Velegnet til printning af billeder op til A3-format.
	5M (2560x1920)	Velegnet til printning af billeder i A4-format.
	3M (2048x1536)	Velegnet til printning af billeder op til A4-format.
	2M (1600x1200)	Velegnet til printning af billeder i A5-format.
	1M (1280x960)	Velegnet til printning af billeder i postkortformat.
	VGA (640x480)	Velegnet til visning af billeder på et tv eller til anvendelse i e-mail og på hjemmesider.
	16:9L (4288x2416)	Velegnet til gengivelse af billeder på et widescreen-tv og til printning i A3-format.
	16:9S (1920x1080)	Velegnet til gengivelse af billeder på et widescreen-tv og til printning i A5-format.
Komprimering	Fine	Optagelse i høj kvalitet.
	Normal	Optagelse i normal kvalitet.

"Antal billeder, der kan gemmes/kontinuerlig optagelængde (film) i den indbyggede hukommelse og på kort" (s. 62, 63)

Valg af billedkvalitet for film [Opløsning/billedkvalitet]

(filmmenu) ▶ Opløsning/billedkvalitet

Undermenu 1	Undermenu 2	Anvendelse
Opløsning	720p VGA (640x480) QVGA (320x240)	Vælg billedkvaliteten ud fra opløsningen og billedfrekvensen.
Billedkvalitet	Fine/Normal	Vælg [Fine] til at optage med højere billedkvalitet.

"Antal billeder, der kan gemmes/kontinuerlig optagelængde (film) i den indbyggede hukommelse og på kort" (s. 62, 63)

Når [Image Size] er indstillet til [QVGA], er [Image Quality] fastsat til [Fine].

Lysning af motiv i modlys [Shadow Adjust]

1 (Optagemenu 1) ▶ Skyggejustering

Undermenu 2	Anvendelse
Auto	Automatisk slået til, når en kompatibel optagefunktion er valgt.
Off	Effekten anvendes ikke.
On	Optag med automatisk justering for at lysne et område, der er blevet mørkere.

Ved indstillingen [Auto] eller [On] fastsættes [ESP/•] (s. 35) automatisk til [ESP].

Valg af fokusområde [AF Mode]

1 (Optagemenu 1) ▶ AF Mode

Undermenu 2	Anvendelse
Face/iESP	Kameraet stiller automatisk skarpt. (Hvis et ansigt registreres, vises det med en hvid ramme*1, når udløseren trykkes halvt ind, og når kameraet stiller skarpt, bliver rammen grøn*2. Hvis der ikke registreres noget, vælger kameraet et motiv i rammen og stiller automatisk skarpt.)
Spot	Kameraet stiller skarpt på motivet inden for AF søgefeltet.
AF Tracking	Kameraet følger automatisk motivets bevægelser for hele tiden at fokusere på det.

*1 For nogle motiver vises feltet muligvis ikke, eller det tager tid, før det vises.

*2 Hvis rammen blinker rødt, kan kameraet ikke fokusere. Prøv at fokusere på motivet igen.

Konstant indstilling af skarphed på et motiv i bevægelse (AF følgefokus)

① Hold kameraet, så AF-søgefeltet ligger på motivet, og tryk på ⓞ-knappen.

② Når kameraet registrerer motivet, følger AF-søgefeltet automatisk motivet for hele tiden at stille skarpt på det.

③ Du kan annullere følgefokus ved at trykke på ⓞ-knappen.

Alt efter motiverne eller optageforholdene vil kameraet muligvis ikke kunne låse skarpheden, eller det vil ikke kunne følge motivets bevægelser.

Hvis kameraet ikke kan følge motivets bevægelser, bliver AF-søgefeltet rødt.

Valg af metode til måling af lysstyrke [ESP/•]

1 (Optagemenu 1) ▶ ESP/•

Undermenu 2	Anvendelse
ESP	Optager med afbalanceret lysstyrke over hele skærmen (måler lysstyrken i centrum af skærmen og de omkringliggende områder af skærmen hver for sig).
• (punkt)	Optager motivet i midten i modlys (måler lysstyrken i midten af skærmen).

Ved indstillingen [ESP] kan det midterste område forekomme mørkt, når der optages mod kraftigt modlys.

Optage ved større forstørrelse end optisk zoom [Digital Zoom]

1 (Optagemenu 1) ▶ Digital Zoom

Undermenu 2	Anvendelse
Off	Deaktivere digital zoom
On	Aktivere digital zoom

- [Digital Zoom] er ikke tilgængelig, når [Super Macro] (s. 28) er valgt.
- Valget for [Digital Zoom] har indflydelse på zoomindikatorens udseende.
  "Optagelse af større billeder" (s. 18)

Reducere sløring forårsaget af kamerarystelser, når der optages [Image Stabilizer] (billeder)/ [IS Movie Mode] (film)

2 (Optagemenu 2)
▶ Billedstabilisering (billeder)/
(Filmmenu) ▶ IS filmfunktion (film)

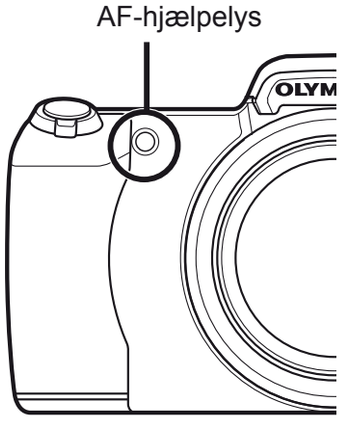
Undermenu 2	Anvendelse
Off	Billedstabilisering er deaktiveret. Dette anbefales til optagelse, når kameraet er fastgjort på et stativ eller en anden stabil overflade.
On	Billedstabilisering er aktiveret.

- Standardindstilling
  [Image Stabilizer] [On], [IS Movie Mode] [Off]
- Der kan komme lyde inde fra kameraet, når udløseren trykkes ind med [Image Stabilizer] (billeder) indstillet til [On].
- Billederne kan muligvis ikke stabiliseres, hvis kamerarystelserne er for kraftige.
- Hvis lukkertiden er meget langsom, f.eks. ved optagelse af billeder om natten, er [Image Stabilizer] (billeder) muligvis ikke effektiv.

Brug af hjælpelampen ved optagelse af et mørkt motiv [AF Illuminat.]

2 (Optagemenu 2) ▶ AF Illuminat.

Undermenu 2	Anvendelse
Off	AF-hjælpelyset bruges ikke.
On	Når udløseren trykkes halvt ned, tændes AF-hjælpelyset for at gøre det lettere at stille skarpt på motivet.



Visning af billedet umiddelbart efter optagelse [Rec View]

(Optagemenu 2) ▶ Rec View

Undermenu 2	Anvendelse
Off	Billedet, der optages, bliver ikke vist. Dette gør det muligt at forberede den næste optagelse, mens motivet følges på skærmen.
On	Billedet, der optages, bliver vist. Dette giver brugeren mulighed for hurtigt at kontrollere det billede, der lige er blevet taget.

Roterer under gengivelse automatisk billeder, der er optaget med kameraet i lodret position [Pic Orientation]

(Optagemenu 2) ▶ Billedorientering

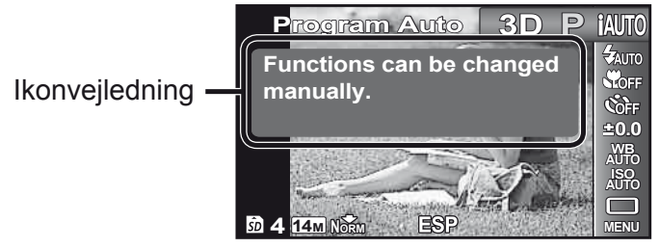
- Under optagelse indstilles [⮌] (s. 41) automatisk i gengivelsesmenuen.
- Denne funktion fungerer muligvis ikke, hvis kameraet vender opad eller nedad under optagelse.

Undermenu 2	Anvendelse
Off	Oplysninger om kameraets lodrette/vandrette placering under optagelse registreres ikke sammen med billederne. Billeder, som er optaget med kameraet i lodret position, roteres ikke under gengivelse.
On	Oplysninger om kameraets lodrette/vandrette placering under optagelse registreres sammen med billederne. Billederne roteres automatisk under gengivelse.

Visning af ikonvejledninger [Icon Guide]

(Optagemenu 2) ▶ Icon Guide

Undermenu 2	Anvendelse
Off	Der vises ingen ikonvejledning.
On	Forklaringen på det valgte ikon vises, når en optagefunktion eller et funktionsmenuikon (anbring markøren på ikonet et øjeblik for at vise forklaringen).



Indfotografering af datoen for optagelsen [Date Stamp]

(Optagemenu 2) ▶ Date Stamp

Undermenu 2	Anvendelse
Off	Indfotografer ikke datoen.
On	Indfotografer optagedatoen på nye fotografier.

- Når dato og tid ikke er indstillet, er det ikke muligt at indstille [Date Stamp].
  "Dato, tid, tidszone og sprog" (s. 15)
- Den indfotograferede dato kan ikke slettes.
- [Date Stamp] er ikke tilgængelig i [Panorama]- eller [3D]-funktion.
- Datostemplet kan ikke indfotograferes, når du tager serieoptagelser.

Optagelse af lyd, når der optages film [🎙]

(filmmenu) ▶ 🎙

Undermenu 2	Anvendelse
Off	Der optages ikke lyd.
On	Der optages lyd.

Når du har valgt [On], er det kun den digitale zoom, der kan bruges under optagelse af film. Hvis du vil optage film med optisk zoom, skal du indstille [🎙] (film) til [Off].

Menuer til gengive-, redigerings- og printfunktioner

Funktionens standardindstilling er fremhævet med .

Automatisk gengivelse af billeder [Slideshow]

(Gengivemenu) ▶ Lysbilledvisning

Undermenu 2	Undermenu 3	Anvendelse
BGM	Off/Cosmic/ Breeze/Mellow/ Dreamy/Urban	Vælger valgmuligheder for baggrundsmusik.
Type	Normal/Fader/ Zoom	Vælger typen af overgangseffekter mellem lysbillederne.
Start	—	Starter lysbilledvisningen.

Tryk under en lysbilledvisning på ▷ for at gå ét billede frem eller på ◁ for at gå ét billede tilbage.

Ændring af billedstørrelse [⤡]

(Gengivemenu) ▶ Redigere ▶ ⤡

Undermenu 3	Anvendelse
VGA 640 x 480	Gemmer et billede med høj opløsning som et separat billede i mindre størrelse til vedhæftning i e-mail og andet.
QVGA 320 x 240	

① Brug ◁▷ til at vælge et billede.
② Brug △▽ til at vælge en billedstørrelse, og tryk på ⓞ-knappen.
- Billedet med den nye størrelse gemmes som et separat billede.

Beskæring af et billede [⊡]

(Gengivemenu) ▶ Edit ▶ ⊡

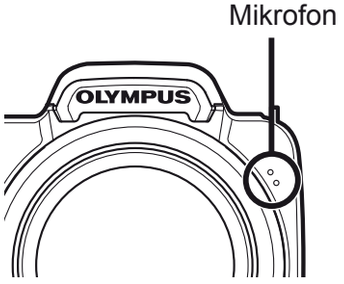
① Brug ◁▷ til at vælge et billede, og tryk på ⓞ-knappen.
② Brug zoomknapperne til at vælge beskæringsrammens størrelse, og brug △▽◁▷ til at flytte rammen.

③ Tryk på ⓞ-knappen, når du har valgt det område, der skal beskæres.
- Det redigerede billede gemmes som et separat billede.

Tilføjelse af lyd til billeder [🎤]

(Gengivemenu) ▶ Edit ▶ 🎤

① Brug ◁▷ til at vælge et billede.
② Ret mikrofonen mod lydkilden.



③ Tryk på ⓞ-knappen.
- Optagelsen starter.
- Kameraet tilføjer (optager) lyd i ca. 4 sekunder under gengivelse af billedet.

Redigering af hud og øjne [Beauty Fix]

(Gengivemenu) ▶ Redigere ▶ Skønhedsfunktion

Redigeringen virker ikke på alle billeder.

Undermenu 3	Undermenu 4	Anvendelse
All	—	[Clear Skin], [Sparkle Eye] og [Dramatic Eye] anvendes sammen.
Clear Skin	Soft/Avg/Hard	Får huden til at se jævn og lysende ud. Vælg korrektionseffekten fra 3 niveauer.
Sparkle Eye	—	Øger kontrasten i øjnene.
Dramatic Eye	—	Forstørrer motivets øjne.

① Brug △▽ til at vælge en korrigeringsmetode, og tryk på ⓞ-knappen.

② Brug ◁▷ til at vælge et billede til redigering, og tryk på ⓞ-knappen.

- Det redigerede billede gemmes som et separat billede.

Når [Clear Skin] er valgt

Brug △▽ at til vælge retoucheringsniveau, og tryk på ⓞ-knappen.

Lysning af områder, der er mørke på grund af modlys eller andre årsager [Shadow Adj]

(Gengivemenu) ▶ Redigere ▶ Skyggejust.

① Brug ◁▷ til at vælge et billede, og tryk på ⓞ-knappen.

- Det redigerede billede gemmes som et separat billede.

Redigeringen virker ikke på alle billeder.

Redigeringen kan gøre opløsningen i billedet lavere.

Redigering af røde øjne ved flash-fotografering [Redeye Fix]

(Gengivemenu) ▶ Redigere ▶ Rød-øjerep.

① Brug ◁▷ til at vælge et billede, og tryk på ⓞ-knappen.

- Det redigerede billede gemmes som et separat billede.

Redigeringen virker ikke på alle billeder.

Redigeringen kan gøre opløsningen i billedet lavere.

Sletning af billeder [Erase]

(Gengivemenu) ▶ Erase

Undermenu 2	Anvendelse
All Erase	Alle billeder i den indbyggede hukommelse eller på kortet slettes.
Sel. Image	Kun individuelle billeder vælges og slettes.
Erase	Sletter det viste billede.

Sæt ikke kortet i kameraet, når der slettes billeder i den indbyggede hukommelse.

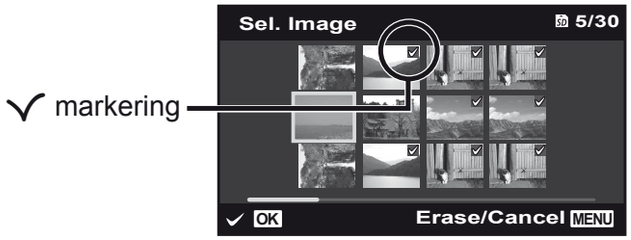
Slettesikrede billeder kan ikke slettes.

Sådan vælges og slettes billeder individuelt [Sel. Image]

① Brug △▽ for at vælge [Sel. Image], og tryk på ⓞ-knappen.

② Brug ◁▷ til at vælge det billede, der skal slettes, og tryk på ⓞ-knappen for at føje markeringen ✓ til billedet.

- Drej zoomknappen mod W-siden for at få vist en indeksvisning. Billeder kan vælges hurtigt med △▽◁▷-knapperne. Drej mod T-siden for at vende tilbage til enkeltbillede-skærmen.



③ Gentag trin ② for at vælge de billeder, der skal slettes, og tryk på **MENU**-knappen for at slette de valgte billeder.

④ Brug △▽ til at vælge [Yes], og tryk på ⓞ-knappen.

- De billeder, der er markeret med ✓, slettes.

Sådan slettes alle billeder [All Erase]

① Brug △▽ til at vælge [All Erase], og tryk på ⓞ-knappen.

② Brug △▽ til at vælge [Yes], og tryk på ⓞ-knappen.

Sådan gemmes printkodninger i billeddata [Print Order]

▶ (Gengivemenu) ▶ Print Order

"Printkodninger (DPOF)" (s. 52)

Du kan kun bruge printkodning til billeder, der optages på et kort.

Slettesikring af billeder [🔒]

▶ (Gengivemenu) ▶ 🔒

Beskyttede billeder kan ikke slettes med [Erase] (s. 21, 40), [Sel. Image] (s. 41) eller [All Erase] (s. 41), men alle billeder slettes med [Memory Format]/[Format] (s. 42).

① Brug ◁▷ til at vælge et billede.

② Tryk på ⓞ-knappen.

- Tryk på ⓞ-knappen igen for at annullere indstillingerne.

③ Gentag trin ① og ② for at slettesikre flere billeder, og tryk på **MENU**-knappen.

Rotering af billeder [⟳]

▶ (Gengivemenu) ▶ ⟳

① Brug ◁▷ til at vælge et billede.

② Tryk på ⓞ-knappen for at rotere billedet.

③ Gentag trin ① og ② for at vælge indstillinger for andre billeder, og tryk på **MENU**-knappen.

Den nye billedretning gemmes, selvom kameraet slukkes.

Menuer til andre kameraindstillinger

Funktionens standardindstilling er fremhævet med .

Fuldstændig sletning af data [Memory Format]/[Format]

(Indstillinger 1) ▶ Memory Format/Format

- Før formateringen skal du sørge for, at der ikke er vigtige data i den indbyggede hukommelse eller på kortet.
- Kort skal formateres med dette kamera før første brug eller efter at have været anvendt med andre kameraer eller computere.
- Husk at fjerne kortet, før den indbyggede hukommelse formateres.

Undermenu 2	Anvendelse
Yes	Sletter fuldstændigt billeddataene i den indbyggede hukommelse eller på kortet (inklusive slettesikrede billeder).
No	Annullerer formateringen.

Kopiering af billeder fra den indbyggede hukommelse til kortet [Backup]

(Indstillinger 1) ▶ Backup

Undermenu 2	Anvendelse
Yes	Sikkerhedskopierer billeddataene i den indbyggede hukommelse over på kortet.
No	Annullerer sikkerhedskopieringen.

Sådan bruges et Eye-Fi-kort [Eye-Fi]

(Indstillinger 1) ▶ Eye-Fi

Undermenu 2	Anvendelse
Off	Deaktiver Eye-Fi-kommunikation.
On	Aktiver Eye-Fi-kommunikation.

- Når du bruger en Eye-Fi-kort, bedes du læse Eye-Fi-kort brugsanvisningen grundigt igennem og overholde instruktionerne.
- Brug Eye-Fi-kortet i overensstemmelse med lovgivning og regler i det land, hvor kameraet bruges.
- På steder som for eksempel et fly, hvor Eye-Fi-kommunikation er forbudt, skal Eye-Fi-kortet fjernes fra kameraet, eller [Eye-Fi] skal indstilles til [Off].
- Dette kamera understøtter ikke Eye-Fi-kortets Endless-funktion.

Valg af metode til forbindelse af kameraet med andre enheder [USB Connection]

(Indstillinger 1) ▶ USB Connection

Undermenu 2	Anvendelse
Auto	Når kameraet er tilsluttet en anden enhed, vises skærmen med indstillingsvalg.
Opbevaring	Vælg, når du slutter kameraet til en computer via en lagringsenhed.
MTP	Vælges ved overførsel af billeder uden brug af den medfølgende [ib] (PC program) på Windows Vista/ Windows 7.
Print	Vælges ved tilslutning til en PictBridge-kompatibel printer.

Systemkrav

Windows : Windows XP Home Edition/ Professional (SP1 eller senere)/ Vista/Windows 7

Macintosh : Mac OS X v10.3 eller nyere

Ved brug af et andet system end Windows XP (SP2 eller senere)/Windows Vista/Windows 7, skal indstillingen være [Storage].

Selvom en computer har USB stik, garanteres korrekt drift ikke i følgende tilfælde:

- Computere med USB-stik installeret på et udvidelseskort osv.
- Computere uden fabriksinstalleret styresystem og hjemmebyggede computere

Sådan tændes kameraet med [▶]-knappen [[▶] Power On]

(Indstillinger 1) ▶ [▶] Power On

Undermenu 2	Anvendelse
No	Kameraet tændes ikke. Du skal trykke på **ON/OFF**-knappen for at tænde kameraet.
Yes	Tryk på [▶]-knappen og hold den nede for at tænde kameraet i gengivefunktion.

Sådan gemmes funktionen, når kameraet slukkes [Keep Settings]

(Indstillinger 1) ▶ Keep Settings

Undermenu 2	Anvendelse
Yes	Optagefunktionen gemmes, når kameraet slukkes, og den genaktiveres, næste gang kameraet tændes.
No	Optagefunktionen er indstillet til **P**-funktion, når kameraet tændes.

Valg af startskærmbillede [Pw On Setup]

(Indstillinger 1) ▶ Pw On Setup

Undermenu 2	Anvendelse
Off	Åbningsskærmbillede vises.
On	Åbningsskærmbilledet vises, når kameraet tændes.

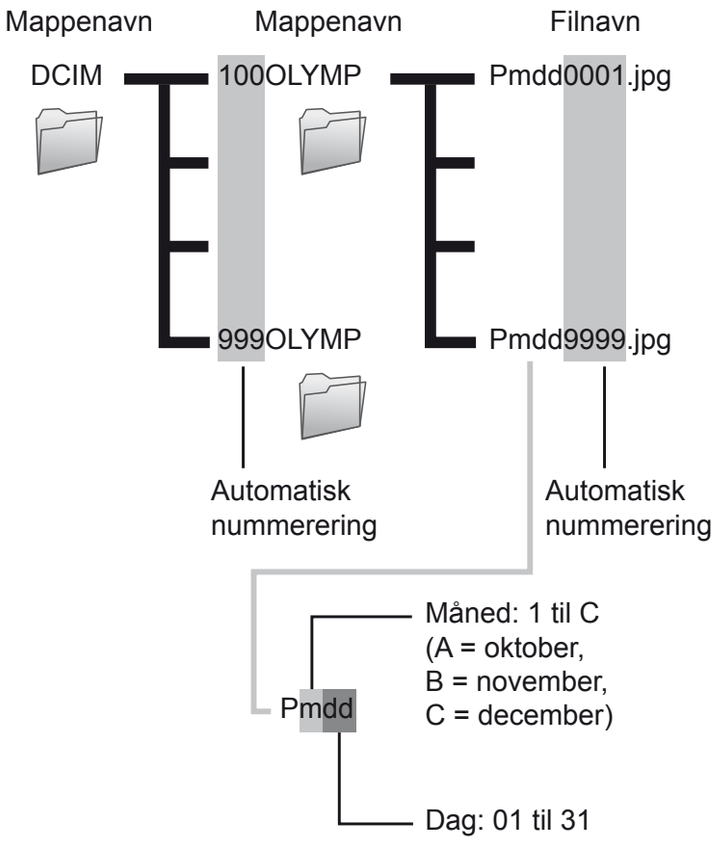
Valg af kameraets lyd og lydstyrke [Sound Settings]

(Indstillinger 2) ▶ Sound Settings

Undermenu 2	Undermenu 3	Anvendelse
Sound Type	1/2/3	Vælger kameraets lyde (betjeningslyde, lukkerlyd og advarselslyd).
▶ Volume	0/1/2/3/4/5	Vælger lydstyrken ved billedgengivelse.
Volume	0/1/2/3/4/5	Vælger betjeningslydstyrken for kameraets knapper.

Nulstilling af billedernes filnavne [File Name]

(Indstillinger 2) ▶ File Name



Undermenu 2	Anvendelse
Reset	Dette nulstiller løbenummeret for mappenavnet og filnavnet, hver gang et nyt kort indsættes.*1 Dette er nyttigt ved gruppering af billeder på separate kort.
Auto	Selv når et nyt kort indsættes, fortsætter nummereringen for mappenavnet og filnavnet fra det forrige kort. Dette er nyttigt, hvis man styrer alle navne på billedmapper og filer med fortløbende numre.

*1 Nummeret til mappenavnet nulstilles til 100, og nummeret til filnavnet nulstilles til 0001.

Justering af billedbehandlingsfunktionen [Pixel Mapping]

(Indstillinger 2) ▶ Pixel Mapping

Denne funktion er allerede foretaget af fabrikken, og det er ikke nødvendigt at foretage den umiddelbart efter købet. Ca. én gang om året anbefales.

Det bedste resultat opnås ved at vente mindst et minut efter, at du har taget eller vist billeder, før du udfører pixelmapping. Hvis kameraet er slukket under pixelmappingen, skal du udføre den igen.

Sådan indstilles billedbehandlingsfunktionen

Tryk på ⓞ-knappen, når [Start] (Undermenu 2) vises.

- Kontrol og justering af billedbehandlingsfunktionen starter.

Justering af skærmens lysstyrke [ ]

(Indstillinger 2) ▶

Sådan justeres skærmens lysstyrke

① Brug △ ▽ til at justere lysstyrken, mens du ser på skærmen, og tryk på ⓞ-knappen.

Gengivelse af billeder på et tv [TV Out]

(Indstillinger 2) ▶ TV Out

Undermenu 2	Undermenu 3	Anvendelse
Video Out	NTSC	Ved tilslutning af kameraet til et tv i Nordamerika, Taiwan, Korea, Japan, osv.
	PAL	Ved tilslutning af kameraet til et tv i de europæiske lande, Kina, osv.
HDMI Out	480p/576p 720p 1080i	Indstil det signalformat, der skal prioriteres. Hvis tv-indstillingen ikke passer, ændres den automatisk.
HDMI Control	Off	Betjen med kameraet.
	On	Betjen med tv-fjernbetjeningen.

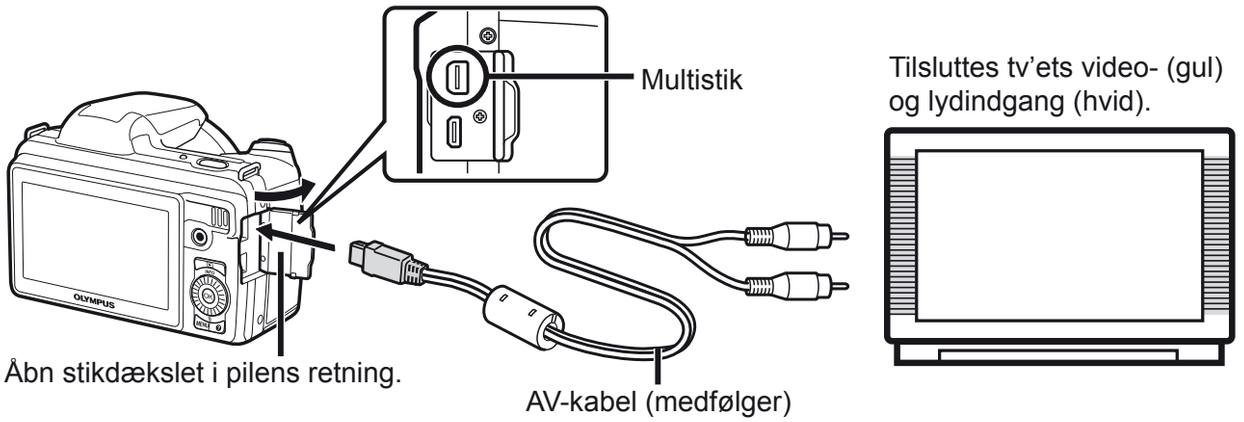
Standardindstillingerne varierer, afhængigt af hvilket land kameraet er købt i.

Sådan vises billeder fra kameraet på et tv

● Tilslutning via AV kabel

① Brug kameraet til at vælge det videosignalformat, der passer til tv'ets ([NTSC]/[PAL]).

② Slut kameraet til tv'et.



● Tilslutning via HDMI-kabel

① Vælg det digitale signalformat, der skal tilsluttes ([480p/576p]/[720p]/[1080i]) på kameraet.

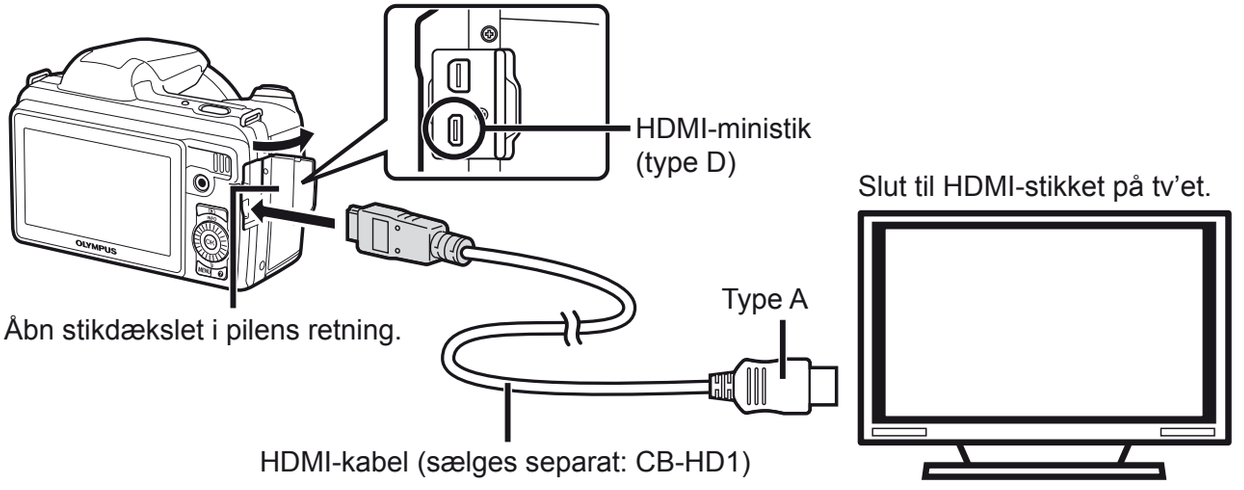
② Slut kameraet til tv'et.

③ Tænd for tv'et og skift "INPUT" til "VIDEO" (et indgangsstik, der sluttes til kameraet).

④ Tænd for kameraet, og brug △▽◁▷ til at vælge det billede, der skal gengives.

Tv'ets videostandard afhænger af dit land og område. Før du viser billeder fra kameraet på dit tv, skal du vælge den videoudgang, der passer til tv'ets videosignaltype.

Når kameraet er sluttet til computeren med USB-kablet, må HDMI-kablet ikke sluttes til kameraet.



- Se betjeningsvejledningen til tv'et for yderligere oplysninger om skift af indgangskilde på tv'et.
- Når kameraet og tv'et er forbundet med både et AV kabel og et HDMI-kabel, vil HDMI-kablet have forrang.
- De viste billeder og oplysningerne beskæres muligvis. Dette afhænger af tv'ets indstillinger.

Betjening af billeder med tv-fjernbetjeningen

① Indstil [HDMI Control] til [On], og sluk for kameraet.
② Forbind kameraet og tv'et med hinanden med et HDMI-kabel. "Tilslutning via HDMI-kabel" (s. 46)
③ Tænd først for tv'et, og tænd derefter for kameraet.
- Udfør betjening ved at følge den betjeningsvejledningen, der vises på tv'et.

- På nogle tv'er kan betjening ikke udføres med tv'ets fjernbetjening, selv om betjeningsvejledningen vises på skærmen.
- Hvis det ikke er muligt at foretage betjening med tv'ets fjernbetjening, skal du indstille [HDMI Control] til [Off] og betjene ved hjælp af kameraet.

Sådan spares batteri mellem optagelserne [Power Save]

(Indstillinger 2) ▶ Power Save

Undermenu 2	Anvendelse
Off	Annullerer [Power Save].
On	Når kameraet ikke har været brugt i ca. 10 sekunder, slukkes skærmen automatisk for at spare på batteriet.

Sådan fortsættes standbyfunktion

Tryk på en vilkårlig knap.

Ændring af menusproget [🗣]

(Indstillinger 2) ▶ 🗣

Undermenu 2	Anvendelse
Languages	Du kan ændre det sprog, som menuerne og fejlmeddelelserne vises på.

Indstilling af dato og tid [⏲]

(Indstillinger 3) ▶ ⏲

"Dato, tid, tidszone og sprog" (s. 15).

Sådan kontrolleres dato og tid

Tryk på **INFO**-knappen, mens kameraet er slukket. Den aktuelle tid vises i ca. 3 sekunder.

Valg af hjemmetidszone og alternativ tidszone [World Time]

(Indstillinger 3) ▶ Verdenstid

Du vil ikke kunne vælge en tidszone ved hjælp af [World Time], hvis kameraets ur ikke først er blevet indstillet ved hjælp af [⏲].

Undermenu 2	Undermenu 3	Anvendelse
Home/Alternate	🏠	Tiden i tidszonen for dit hjem (tidszonen, der er valgt for 🏠 i undermenu 2).
	✈	Tiden i tidszonen for rejsedestinationen (den tid, der er valgt for ✈ i undermenu 2).
🏠*1	—	Vælg hjemmets tidszone (🏠).
✈*1, 2	—	Vælg rejsedestinationens tidszone (✈).

*1 I områder, der anvender sommertid, skal du bruge △▽ for at slå sommertid ([Summer]) til.

*2 Når du vælger en tidszone, vælger kameraet automatisk tidsforskellen mellem den valgte zone og hjemmets tidszone (🏠) for at vise tiden i rejsedestinationens tidszone (✈).

Printning

Direkte printning (PictBridge[*1])*

Ved at slutte kameraet til en PictBridge kompatibel printer kan du printe billeder direkte uden at bruge en computer.

Se printerens betjeningsvejledning for at finde ud af, om din printer understøtter PictBridge.

[*1] PictBridge er en standard, der gør det muligt at tilslutte digitalkameraer og printere fra forskellige producenter og printe billeder direkte.

- De printerindstillinger, papirformater og andre parametre, der kan indstilles med kameraet afhænger af den printer, der bruges. Se betjeningsvejledningen til printeren for yderligere oplysninger.
- Se printerens betjeningsvejledning for yderligere oplysninger om tilgængelige papirformater, ilægning af papir og isætning af blækpatroner.

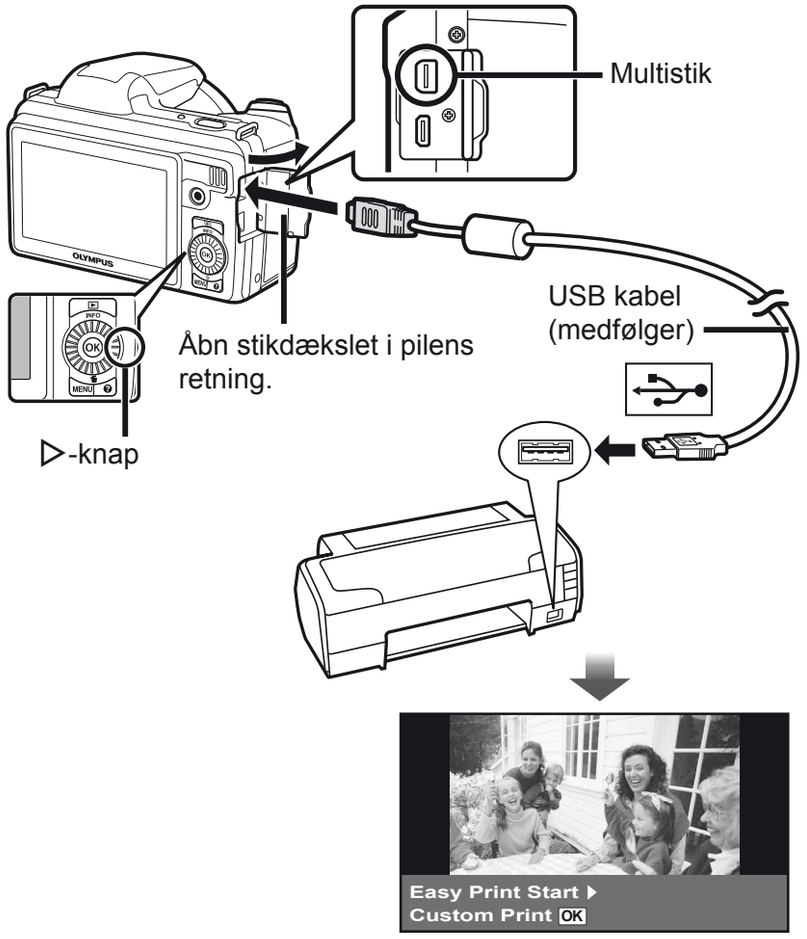
Printning af billeder med printerens standardindstillinger [Easy Print]

- Indstil [USB Connection] i opsætningsmenuen til [Print]. [Tilslutning via USB] (s. 43)

1 Vis det billede, der skal printes, på skærmen.

- "Visning af billeder" (s. 20)

2 Tænd printeren, og forbind printeren og kameraet.



3 Tryk på ▷ for at starte printningen.

4 Hvis du vil printe et nyt billede, skal du bruge ◁▷ til at vælge et billede og trykke på ⓞ-knappen.

Sådan afsluttes printningen

Når et valgt billede vises på skærmen, skal du tage USB kablet ud af kameraet og printeren.

Ændring af printerens indstillinger [Custom Print]

1 Følg trin 1 og 2 for [Easy Print] (s. 49).

2 Tryk på ⓞ-knappen.

3 Brug △▽ til at vælge printfunktion, og tryk på ⓞ-knappen.

Undermenu 2	Anvendelse
Print	Det i trin 6 valgte billede printes.
All Print	Alle billeder i den indbyggede hukommelse eller på kortet printes.
Multi Print	Et billede printes i forskellige formater.
All Index	Der printes et indeks over alle billeder i den indbyggede hukommelse eller på kortet.
Print Order*1	Der printes billeder ud fra printkodningsdataene på kortet.

*1 [Print Order] kan kun bruges, når der i forvejen er oprettet printkodninger. "Printkodninger (DPOF)" (s. 52)

4 Brug △▽ til at vælge [Size] (Undermenu 3), og tryk på ▷.

Hvis skærmen [Printpaper] ikke vises, er [Size], [Borderless] og [Pics/Sheet] indstillet til printerens standard.

5 Brug △▽ til at vælge indstillingen [Borderless] eller [Pics/Sheet], og tryk på ⓞ-knappen.

Undermenu 4	Anvendelse
Off/On*1	Billedet printes med en ramme omkring ([Off]). Billedet printes, så det fylder hele arket ([On]).
(Antallet af billeder pr. ark varierer afhængigt af printeren.)	Der kan kun vælges et antal billeder pr. ark ([Pics/Sheet]) hvis [Multi Print] blev valgt i trin 3.

*1 De tilgængelige indstillinger for [Borderless] varierer afhængigt af printeren.

Hvis der vælges [Standard] i trin 4 og 5, printes billedet med printerens standardindstillinger.

6 Brug ◁▷ til at vælge et billede.

7 Tryk på △ for at oprette en printkodning for det aktuelle billede.
Tryk på ▽ for at foretage detaljerede printerindstillinger for det aktuelle billede.

Sådan vælges detaljerede printerindstillinger

① Brug △▽◁▷ til at vælge indstillingen, og tryk på ⓞ-knappen.

Undermenu 5	Undermenu 6	Anvendelse
凸X	0 til 10	Dette vælger antal print.
Date	With/Without	Hvis du vælger [With], printes billederne med dato. Hvis du vælger [Without], printes billederne uden dato.
File Name	With/Without	Hvis du vælger [With], printes filnavnet på billedet. Hvis du vælger [Without], printes filnavnet ikke på billedet.
⌗	(Fortsætter til indstillings-skærmen.)	Dette markerer en del af billedet til printning.

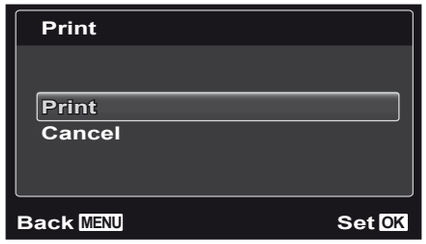
Sådan beskæres et billede [⌗]

① Brug zoomknappen til at vælge beskæringsrammens størrelse, og brug △▽◁▷ til at flytte rammen, og tryk derefter på ⓞ-knappen.

② Brug △▽ til at vælge [OK], og tryk på ⓞ-knappen.

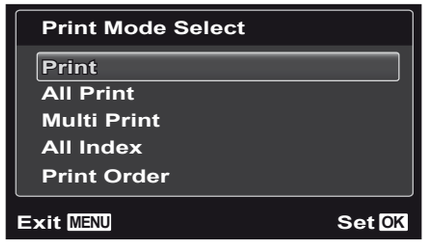
8 Gentag eventuelt trin 6 og 7 for at vælge det billede, der skal printes, udfør detaljerede indstillinger, og indstil [Single Print].

9 Tryk på ⓞ-knappen.



10 Brug △▽ til at vælge [Print], og tryk på ⓞ-knappen.

- Printningen begynder.
- Når [Option Set] vælges i [All Print], vises skærmen [Print Info].
- Når printningen er afsluttet, vises skærmen [Print Mode Select].



Sådan annulleres printningen

① Tryk på **MENU**-knappen, mens [Do Not Remove USB Cable] vises.

② Vælg [Cancel] med △▽, og tryk derefter på ⓞ-knappen.

11 Tryk på MENU-knappen.

12 Når meddelelsen [Remove USB Cable] vises, skal du tage USB kablet ud af kameraet og printeren.

Printkodninger (DPOF*1)

Når du bruger printkodninger, gemmes antal print og indstilling for indfotografering af dato i billedoplysningerne på kortet. Dette gør det let at printe billederne på en printer eller få dem printet hos en professionel fotoserviceudbyder, der understøtter DPOF, ved kun at bruge printkodningerne på kortet uden en computer eller et kamera.

*1 DPOF er et standardformat, der bruges til lagring af automatiske printoplysninger fra digitalkameraer.

Du kan kun oprette printkodninger for billeder, der er gemt på kortet.

DPOF kodninger, der er oprettet på en anden DPOF enhed, kan ikke ændres med dette kamera. Ændringer skal foretages på den oprindelige enhed. Når du opretter nye DPOF kodninger med kameraet, slettes de printkodninger, der blev oprettet med den anden enhed.

Der kan oprettes DPOF kodninger for op til 999 billeder pr. kort.

Printkodning af enkeltbilleder [🖨]

1 Vis opsætningsmenuen.

"Opsætningsmenu" (s. 9)

2 Fra gengivelsesmenuen ▶, skal du vælge [Print Order] og derefter trykke på ⓞ-knappen.

3 Brug △▽ til at vælge [🖨], og tryk på ⓞ-knappen.

4 Brug ◁▷ til at vælge et billede der skal printkodes. Brug △▽ til at vælge antal. Tryk på ⓞ-knappen.

5 Brug △▽ til at vælge indstillingen [⏲] (datoprint), og tryk på ⓞ-knappen.

Undermenu 2	Anvendelse
No	Kun billedet printes.
Date	Optagedatoen printes på billedet.
Time	Optagetidspunktet printes på billedet.

6 Brug △▽ til at vælge [Set], og tryk på ⓞ-knappen.

Sådan printkodes alle billeder på kortet [🖨ALL]

1 Følg trin 1 og 2 i [🖨] (s. 52).

2 Brug △▽ til at vælge [🖨ALL], og tryk på ⓞ-knappen.

3 Følg trin 5 og 6 i [🖨].

Nulstilling af alle printkodningsdata

1 Følg trin 1 og 2 i [🖨] (s. 52).

2 Brug enten [🖨] eller [🖨ALL], og tryk på ⓞ-knappen.

3 Brug △▽ til at vælge [Reset], og tryk på ⓞ-knappen.

Nulstilling af printkodningsdata for valgte billeder

1 **Følg trin 1 og 2 i [🖨] (s. 52).**

2 **Brug △▽ til at vælge [🖨], og tryk på ⓞ-knappen.**

3 **Brug △▽ til at vælge [Keep], og tryk på ⓞ-knappen.**

4 **Brug ◁▷ til at vælge billedet med den printkodninger, som du vil annullere. Brug △▽ til at indstille printantallet til "0".**

5 **Gentag eventuelt trin 4, og tryk på ⓞ-knappen, når du er færdig.**

6 **Brug △▽ til at vælge indstillingen [⏲] (datoprint), og tryk på ⓞ-knappen.**

- Indstillingerne anvendes på de resterende billeder med printkodningsdata.

7 **Brug △▽ til at vælge [Set], og tryk på ⓞ-knappen.**

Tip om brug

Hvis kameraet ikke fungerer efter hensigten, eller der vises en fejlmeddelelse på skærmen, og du ikke er sikker på, hvad du skal gøre, skal du læse nedenstående for at løse problemet/problemerne.

Fejlfinding

Batteri

"Kameraet fungerer ikke, selvom batteriet er sat i."

- Sæt opladte batterier i, så de vender rigtigt.
  "Indsættelse af batteriet og kortet" (s. 11), "Opladning af batteriet med den medfølgende USB-netadapter " (s. 12)
- Batteriets ydeevne kan være midlertidigt nedsat på grund af lav temperatur. Tag batterierne ud af kameraet, og varm dem op ved at putte dem i lommen i et stykke tid.

Kort/indbygget hukommelse

"Der vises en fejlmeddelelse."

"Fejlmeddelelse" (s. 55)

Udløser

"Der tages ikke et billede, når udløseren trykkes ned."

- Annuller hvilefunktion.
  Hvis kameraet ikke betjenes i 3 minutter, efter at der er tændt for det, skifter det automatisk til dvaletilstand, og skærmen slukkes, for at spare på batteriet. Der tages ikke et billede, selvom udløseren trykkes helt ned i denne funktion. Brug zoomknappen eller andre knapper til at bringe kameraet ud af hvilefunktionen, før der tages et billede. Hvis kameraet ikke betjenes i 12 minutter, slukkes det automatisk. Tryk på **ON/OFF**-knappen for at tænde kameraet.
- Tryk på ▶-knappen for at indstille en optagefunktion.
- Vent med at tage billedet, indtil ϟ (opladning af flash) holder op med at blinke.
- Ved længere brug af kameraet kan den indvendige temperatur stige og få kameraet til automatisk at lukke ned. Hvis det sker, skal du fjerne batteriet fra kameraet og vente, indtil kameraet er kølet tilstrækkeligt ned. Kameraets udvendige temperatur kan også stige under brug. Det er normalt og er ikke tegn på fejlfunktion.

Skærm

"Vanskelig at aflæse."

- Der kan være opstået kondens. Sluk for kameraet, og vent til kamerahuset har samme temperatur som omgivelserne og er tørt, før du tager billeder.

"Der er lodrette linjer på skærmen."

- De lodrette linjer kan forekomme på skærmen, når kameraet peger mod et meget lyst motiv under en skyfri himmel og lignende, men de vises ikke i det endelige billede. Ved optagelse med [Hi 2] eller [Hi 3] kan de lodrette linjer dog forekomme i det endelige billede.

"Lyset fanges på billedet."

- Optagelse med flash i mørke omgivelser giver et billede med mange reflekser, når flashen rammer støvpartikler i luften.

Dato- og tidsfunktion

"Dato- og tidsindstillinger vender tilbage til standardindstillingen."

- Hvis batterierne fjernes og opbevares uden for kameraet i cirka 3 døgn[*1], vender dato- og tidsindstillingerne tilbage til standardindstillingen, og de skal indstilles igen.
  [*1] Den tid der går, før dato- og tidsindstillingerne vender tilbage til standardindstillingen varierer, afhængigt af hvor længe batterierne har siddet i kameraet.

  "Dato, tid, tidszone og sprog" (s. 15)

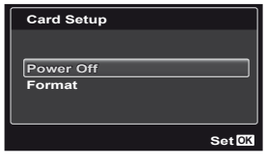
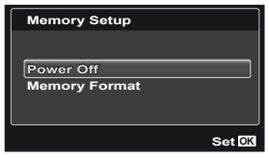
Diverse

"Kameraet laver en lyd, når jeg optager billeder."

- Kameraet kan aktivere optikken og lave en lyd, selv om der ikke udføres nogen handling. Det skyldes, at kameraet automatisk udfører autofokusering, så det er klar til optagelse.

Fejlmeddelelse

Når en af nedenstående meddelelser vises på skærmen, skal du læse løsningsforslaget.

Fejlmeddelelse	Afhjælpning
Card Error	**Kortproblem** Isæt et nyt kort.
Write Protect	**Kortproblem** Kortets skrivebeskyttelseskontakt er indstillet til "LOCK"-siden. Frigiv kontakten.
Memory Full	**Problem i den indbyggede hukommelse** • Isæt et kort. • Slet uønskede billeder.*1
Card Full	**Kortproblem** • Udskift kortet. • Slet uønskede billeder.*1
	**Kortproblem** Brug △▽ til at vælge [Format], og tryk på ⓞ-knappen. Brug derefter △▽ til at vælge [Yes], og tryk på ⓞ-knappen.*2
	**Problem i den indbyggede hukommelse** Brug △▽ til at vælge [Memory Format], og tryk på ⓞ-knappen. Brug derefter △▽ til at vælge [Yes], og tryk på ⓞ-knappen.*2
No Picture	**Problem i den indbyggede hukommelse/på kortet** Du skal tage billeder, før du kan få dem vist.
Picture Error	**Problem med det valgte billede** Brug et redigeringsprogram osv. til at få vist billedet på en computer. Hvis billedet stadig ikke kan vises, er billedfilen beskadiget.
The Image Cannot Be Edited	**Problem med det valgte billede** Brug et redigeringsprogram osv. til at redigere billedet på en computer.
Battery Empty	**Problem med batteriet** Oplad batteriet.
No Connection	**Problem med forbindelsen** Slut kameraet korrekt til computeren eller printeren.
No Paper	**Printerproblem** Læg papir i printeren.
No Ink	**Printerproblem** Fyld mere blæk på printeren.
Jammed	**Printerproblem** Fjern det fastkørte papir.
Settings Changed*3	**Printerproblem** Vend tilbage til de indstillinger, hvor printeren kan bruges.
Print Error	**Printerproblem** Sluk for kameraet og printeren, kontroller, om der er problemer med printeren, og tænd dem igen.
Cannot Print*4	**Problem med det valgte billede** Brug en computer til at printe.

*1 Overfør vigtige billeder til computeren inden sletningen.
*2 Alle data slettes.
*3 Denne meddelelse vises f.eks., når printerens papirbakke er fjernet. Brug ikke printeren, når du vælger printindstillinger på kameraet.
*4 Dette kamera kan muligvis ikke printe billeder, der er taget med et andet kamera.

Tips til optagelse

Læs nedenstående, når du ikke er sikker på, hvordan du får taget det billede, som du forestiller dig.

Fokusering

"Stil skarpt på motivet"

- **Sådan tager du et billede af et motiv uden for skærmens midte**

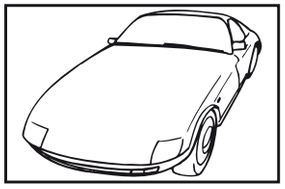
  Stil skarpt på en genstand, der har samme afstand til kameraet som motivet, komponer optagelsen, og tag billedet.

  Sådan trykkes udløseren halvt ned (s. 17)
- **Indstil [AF Mode] (s. 35) til [Face/iESP]**
- **Optagelse af et billede med [AF Tracking]-funktion (s. 35)**

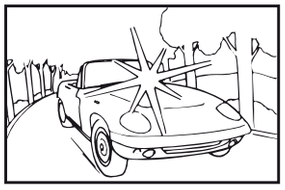
  Kameraet følger automatisk motivets bevægelser for hele tiden at fokusere på det.
- **Sådan tager du et billede, når det er svært at bruge autofokus**

  I nedenstående tilfælde skal du gøre følgende: Stil skarpt på en genstand med stor kontrast, der har samme afstand til kameraet som motivet (ved at trykke udløseren halvt ned), komponer optagelsen, og tag billedet.

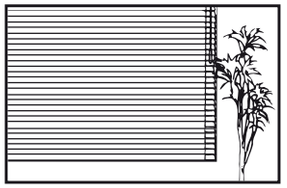
Motiver med lav kontrast



Når meget lyse motiver er midt på skærmen



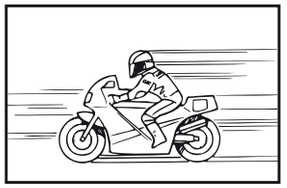
Motiv uden lodrette linjer*1



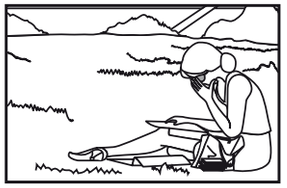
*1 Du kan også komponere billedet ved at holde kameraet lodret, når du stiller skarpt, for derefter at vende kameraet tilbage til vandret position for at tage billedet.

Når afstanden til motiverne varierer

Motiver i bevægelse



Motiver der ikke er i midten af billedet



Kamerarystelser

"Sådan tager du billeder uden rystelser"

- **Optagelse af billeder med [Image Stabilizer] (s. 36)**
  Billedsensoren forskydes for at korrigere for kamerarystelser, selv hvis ISO-følsomheden ikke øges. Denne funktion er også virkningsfuld, når du tager billeder ved høj zoom-forstørrelse.
- **Optagelse af film med brug af [IS Movie Mode] (s. 36)**
- **Vælg [Sport] som motivfunktion (s. 23)**
  Funktionen [Sport] bruger en hurtigere lukkertid og kan begrænse det slør, der opstår, når motivet bevæger sig.
- **Optagelse af billeder med høj ISO følsomhed**
  Hvis der vælges en høj ISO følsomhed, kan du tage billeder med en højere lukkertid på steder, hvor det ikke er muligt at bruge en flash.
  "Valg af ISO-følsomhed" (s. 30)

Eksponering (lysstyrke)

"Optagelse af billeder med korrekt lysstyrke"

- **Optagelse af billeder af et motiv i modlys**
  Ansigter eller baggrunde er lyse, selv når der optages i modlys.
  [Shadow Adjust] (s. 35)
- **Optagelse af billeder med brug af [Face/iESP] (s. 35)**
  Der opnås en passende eksponering for et ansigt i modlys, hvor ansigtet lysnes.
- **Optagelse af billeder med brug af [•] for [ESP/•] (s. 35)**
  Lysstyrken tilpasses til et motiv i midten af skærmen, og billedet påvirkes ikke af baggrundslyset.
- **Optagelse af billeder med udfyldningsflash [Fill In] (s. 19)**
  Et motiv i modlys bliver lysere.
- **Optagelse af billeder af et motiv med en hvid strand eller**
  Indstil funktionen til [Beach & Snow] (s. 23)
- **Optagelse af billeder med eksponeringskompensation (s. 29)**
  Tilpas lysstyrken på optageskærmen. Når du tager billeder af hvide motiver (f.eks. sne), bliver billedet mørkere, end motivet er i virkeligheden. Brug eksponeringskompensation til at justere i positiv (+) retning for at få hvide nuancer til at se rigtige ud. Når du tager billeder af sorte motiver, er det effektivt at justere i negativ (-) retning.

Farvemætning

"Optagelse af billeder med naturlige farver"

- **Optagelse af billeder med valg af hvidbalance (s. 29)**
  I de fleste situationer opnås det bedste resultat med [WB Auto]-indstillingen, men til visse motiver kan det være nødvendigt at eksperimentere med forskellige indstillinger. (Gælder især for skygger under en skyfri himmel, i situationer hvor naturligt og kunstigt lys blandes osv.)

Billedkvalitet

"Sådan tager du skarpere billeder"

- **Optagelse af billeder med optisk zoom**
  Undgå at bruge digital zoom (s. 36), når du tager billeder.
- **Optagelse af billeder med lav ISO følsomhed**
  Hvis billedet tages med en høj ISO følsomhed, kan der opstå støj (små farvede prikker og farveujævnheder, der ikke var på det oprindelige billede), og billedet kan komme til at se kornet ud.
  "Valg af ISO-følsomhed" (s. 30)

Panorama

"Optagelse af billeder, hvor billederne sammensættes uden overgange"

- **Et tip til panoramaoptagelse**

  Optagelse af billeder hvor kameraet er centrum for drejningsbevægelsen, forhindrer forskydning af billedet. Når du optager billeder af nære motiver i særdeleshed, giver drejning med enden af optikken som centrum gode resultater.

  [Panorama] (s. 25)

Batterier

"Sådan får du batterierne til at holde længere"

- **Indstil [Power Save] (s. 47) til [On]**

Tip til visning/redigering

Gengivelse

"Gengivelse af billeder i den indbyggede hukommelse og på kortet"

- **Fjern kortet, og vis billederne i den indbyggede hukommelse**
  - "Sådan isættes batteriet og kortet" (s. 11)

"Visning af billeder med høj billedkvalitet på et high-definition tv"

- **Slut kameraet til tv'et ved hjælp af et HDMI-kabel (sælges separat)**
  - "Sådan gengives billeder på et tv" (s. 46)

Redigering

"Sletning af lyd, der er optaget til et stillbillede"

- **Overspil lyden med ingenting, når billedet vises**

  "Tilføjelse af lyd til billeder [🎙]" (s. 39)

Appendiks

Vedligeholdelse af kameraet

Udvendigt

- Tør det forsigtigt af med en blød klud. Brug en klud, der er dyppet i mildt sæbevand og opvredet hårdt, hvis kameraet er meget snavset. Tør kameraet af med den fugtige klud, og tør efter med en tør klud. Hvis kameraet har været brugt på stranden, skal det tørres af med en klud, der er dyppet i rent vand og opvredet hårdt.

Skærm

- Tør det forsigtigt af med en blød klud.

Optik

- Fjern støv med en almindelig puster, og tør forsigtigt efter med en linseklud.

! Brug ikke kraftige opløsningsmidler, f.eks. benzol eller sprit, eller klude, der er behandlet med kemikalier.

! Der kan opstå mug på optikken, hvis den er meget snavset.

Batteri/USB-netadapter

- Tør forsigtigt med en blød, tør klud.

Opbevaring

- Fjern batteriet, USB-netadapteren og kortet, og opbevar kameraet et køligt og tørt sted med god ventilation, hvis det ikke skal bruges i længere tid.
- Sæt jævnligt batteriet i, og kontroller kameraets funktioner.

! Undgå at opbevare kameraet sammen med kemiske produkter, da det kan medføre korrosion.

Batteri og USB-netadapter

- Dette kamera bruger ét Olympus Li-ion-batteri (LI-50B). Batterier af andre typer kan ikke bruges.

! Forsigtig:
Der er risiko for eksplosion, hvis batteriet udskiftes med et batteri af forkert type.
Bortskaf det bruge batteri ved at følge anvisningerne. (s. 66)

- Strømforbruget varierer afhængigt af, hvilke funktioner du bruger.
- I nedenstående situationer bruger kameraet hele tiden strøm, og batteriet bliver hurtigt tomt.
  - Zoom bruges gentagne gange.
  - Udløseren trykkes halvt ned gentagne gange i optagefunktion og autofokus aktiveres.
  - Visning af et billede på skærmen i lang tid.
  - Kameraet er tilsluttet til en printer.
- Hvis der bruges et næsten tomt batteri, slukker kameraet muligvis uden, at symbolet for lavt batteriniveau vises.
- Den medfølgende USB-netadapter F-2AC er designet til kun at blive anvendt sammen med dette kamera. Andre kameraer kan ikke oplades med denne USB-netadapter.
- Du må ikke slutte den medfølgende USB-netadapter F-2AC til andet udstyr end dette kamera.
- For USB-netadapter af indstikstypen:
  Den medfølgende USB-netadapter F-2AC er beregnet til at være korrekt placeret i lodret stilling eller i en holder på gulvet.

Brug af en separat købt netadapter

USB-netadapteren F-3AC (sælges separat) kan anvendes sammen med dette kamera. Du må ikke bruge andre netadaptere end den godkendte. Når du bruger F-3AC, skal du bruge det USB-kabel, der følger med dette kamera. Brug ikke andre netadaptere til dette kamera.

Brug af en separat solgt oplader

En oplader (LI-50C: sælges separat) kan bruges til at oplade batteriet.

Sådan bruger du din oplader og USB-netadapter i udlandet

- Opladeren og USB-netadapteren kan bruges internationalt i de fleste private boliger inden for intervallet 100 V til 240 V AC (50/60 Hz). Afhængigt af det land eller det område, som du befinder dig i, kan stikkontakten dog have forskellige udformninger, og opladeren kan kræve en USB-netadapter for at passe i stikkontakten. Kontakt din lokale elektriker eller rejsebureauet for at få yderligere oplysninger.
- Brug ikke rejsespændingsomformere, da de kan beskadige din oplader og USB-netadapter.

Eye-Fi-kort

- Brug Eye-Fi kort, der fås i almindelig handel.
- Eye-Fi-kortet kan blive varmt under brug.
- Når du bruger et Eye-Fi-kort, kan batteriet løbe tør hurtigere.
- Når du bruger et Eye-Fi-kort, fungerer kameraet muligvis langsommere.

Brug af kortet

Hukommelseskortet (og den indbyggede hukommelse) svarer til den film, der bruges i et almindeligt kamera. Det er også muligt at slette og redigere optagne billeder (data) ved hjælp af en computer. Kort kan tages ud af kameraet og skiftes ud, hvilket ikke er muligt med den indbyggede hukommelse. Man kan tage flere billeder med kort med større kapacitet.

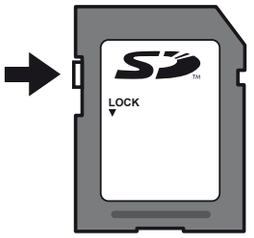
Kort, der er kompatible med kameraet

SD/SDHC/SDXC/Eye-Fi-kort (se Olympus-hjemmesiden for oplysninger om kompatibilitet for kort.)

Skrivebeskyttelseskontakt til SD/SDHC/SDXC-kort

SD/SDHC/SDXC-kortets krop har en skrivebeskyttelseskontakt.

Hvis du sætter kontakten til "LOCK"-side, vil du ikke kunne skrive til kortet, slette data eller formatere. Skift kontakten tilbage for at aktivere skrivning.



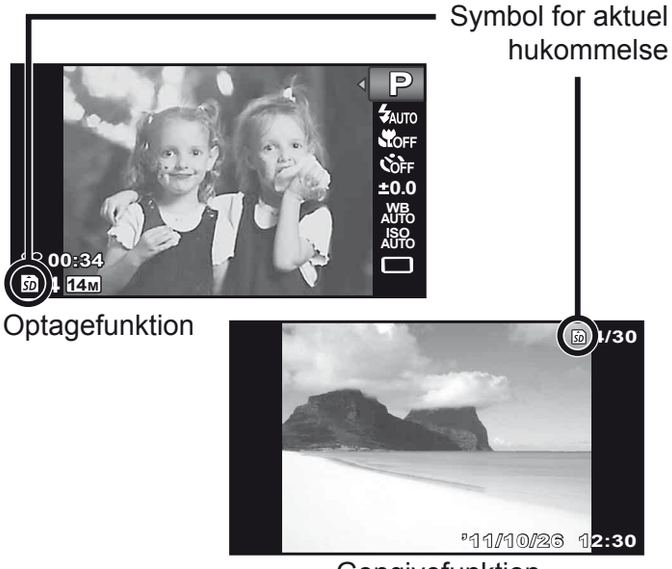
Kontrol af billedplacering

Hukommelsessymbolet viser, om det er den indbyggede hukommelse eller kortet, der bruges til at optage og gengive billeder.

Symbol for aktuel hukommelse

IN: Den indbyggede hukommelse bruges

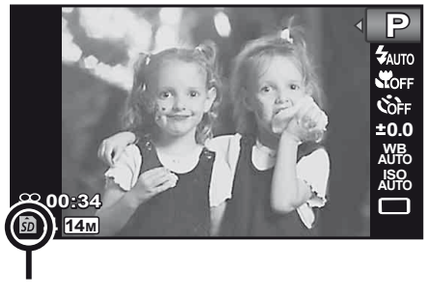
SD: Kortet bruges



Selvom [Memory Format]/[Format], [Erase], [Sel. Image] eller [All Erase], slettes dataene på kortet ikke helt. Når du kasserer kortet, skal du ødelægge det, så andre ikke kan se dine personlige data.

Læsning/skrivning på kortet

Under optagelse tændes den aktuelle hukommelsesindikator og lyser rødt, når kameraet skriver data. Åbn aldrig batteri-/kortdækslet, og tag aldrig USB-kablet ud. Dette kan beskadige dine billeder, men den indbyggede hukommelse eller kortet kan også blive ødelagt.



Tændes og lyser rødt

Antal billeder, der kan gemmes (billeder)/kontinuerlig optagelængde (film) i den indbyggede hukommelse og på kort

Tallene i de følgende tabeller er kun angivet som en grov rettesnor. Det faktiske antal billeder, der kan gemmes, eller den faktiske kontinuerlige optagelængde vil variere alt efter optageforholdene og det anvendte hukommelseskort.

Tallene i tabellen nedenfor er antallet af billeder, der kan gemmes ved brug af den indbyggede hukommelse efter formatering. [Memory Format]/[Format] (s. 42)

Billeder

Opløsning	Komprimering	Antal billeder, der kan gemmes	
		Indbygget hukommelse	SD/SDHC/SDXC-kort (4GB)
14M 4288x3216	FINE	2	583
	NORM	4	1.146
8M 3264x2448	FINE	3	991
	NORM	7	1.921
5M 2560x1920	FINE	5	1.581
	NORM	11	3.046
3M 2048x1536	FINE	9	2.498
	NORM	18	4.804
2M 1600x1200	FINE	15	4.029
	NORM	28	7.807
1M 1280x960	FINE	22	6.246
	NORM	43	11.356
VGA 640x480	FINE	76	20.820
	NORM	131	31.231
16:9L 4288x2416	FINE	2	771
	NORM	5	1.505
16:9S 1920x1080	FINE	13	3.785
	NORM	27	7.348

Film

Opløsning	Billedkvalitet	Kontinuerlig optagelængde			
		Indbygget hukommelse		SD/SDHC/SDXC-kort (4GB)	
		Med lyd	Uden lyd	Med lyd	Uden lyd
720 1280x720[*1]	FINE	6 sek.	8 sek.	29 min.	29 min.
	NORM	13 sek.	16 sek.	29 min.	29 min.
VGA 640x480	FINE	13 sek.	16 sek.	83 min. 15 sek.	86 min. 43 sek.
	NORM	26 sek.	33 sek.	160 min. 7 sek.	173 min. 27 sek.
QVGA 320x240	FINE	26 sek.	33 sek.	160 min. 7 sek.	173 min. 27 sek.

[*1] Den kontinuerlige optagelængde er op til 29 minutter i den angivne HD-kvalitet.

Den maksimale filstørrelse for en enkelt film er 4 GB uanset kortets kapacitet.

Sådan øges det antal billeder, der kan tages

Du kan slette uønskede billeder eller slutte kameraet til en computer eller en anden enhed og gemme billederne der for senere at slette billederne i den indbyggede hukommelse eller på kortet. [Erase] (s. 21, 40), [Sel. Image] (s. 41), [All Erase] (s. 41), [Memory Format]/[Format] (s. 42)

SIKKERHEDSFORSKRIFTER

FORSIGTIG

RISIKO FOR ELEKTRISK STØD MÅ IKKE ÅBNES

FORSIGTIG: FOR AT UNDGÅ ELEKTRISK STØD, MÅ DÆKSLET (ELLER BAGSIDEN) IKKE ADSKILLES. INDVENDIGE DELE MÅ IKKE SERVICERES AF BRUGEREN.
SERVICE SKAL UDFØRES AF EN AUTORISERET OLYMPUS-SERVICETEKNIKER.

	En trekant med et udråbstegn gør dig opmærksom på vigtige betjenings- og vedligeholdelsesanvisninger i det materiale, der er vedlagt produktet.
FARE	Hvis produktet bruges uden hensyn til oplysningerne under dette symbol, er der risiko for alvorlig personskade eller dødsfald.
ADVARSEL	Hvis produktet bruges uden hensyn til oplysningerne under dette symbol, er der risiko for personskade eller dødsfald.
FORSIGTIG	Hvis produktet bruges uden hensyn til oplysningerne under dette symbol, er der risiko for lettere personskade, beskadigelse af udstyret eller tab af værdifulde data.

ADVARSEL!
FOR AT UNDGÅ RISIKO FOR BRAND ELLER ELEKTRISK STØD MÅ DETTE PRODUKT ALDRIG ADSKILLES ELLER UDSÆTTES FOR HØJ LUFTFUGTIGHED.

Generelle forholdsregler

Læs alle anvisninger – Læs hele vejledningen, før produktet tages i brug. Gem alle vejledninger og al dokumentation til senere brug.

Rengøring – Tag altid stikket ud, inden produktet rengøres. Brug kun en blød klud til rengøring. Brug hverken væsker, rensemidler på spraydåse eller organiske opløsningsmidler til at rengøre dette produkt.

Tilbehør – For din egen sikkerhed og for at undgå beskadigelse af produktet, bør du kun bruge tilbehør anbefalet af Olympus.

Vand og fugt – Læs afsnittet om sikring mod vejret for forholdsregler for produkter, der er sikret mod vejret.

Placering – For at undgå skader på produktet og personer skal dette produkt anbringes på et sikkert stativ, holder eller el. lign.

Strømforsyning – Produktet må kun tilsluttes de strømkilder, der er angivet på produktets mærkat.

Tordenvejr – Hvis der opstår tordenvejr under brug af en netadapter, skal den øjeblikkeligt fjernes fra stikkontakten.

Fremmedlegemer – For at undgå personskade må der aldrig stikkes metalgenstande ind i produktet.

Varme – Dette produkt må aldrig bruges eller opbevares i nærheden af en varmekilde, f.eks. en radiator, et varmespjæld, en brændeovn eller andre varmeudviklende apparater herunder stereoforstærkere.

Håndtering af kameraet

⚠ ADVARSEL

- **Brug ikke kameraet i nærheden af brændbare eller eksplosive gasser.**
- **Brug ikke flashen og LED-lys (inklusive AF-hjælpelyset) tæt på mennesker (spædbørn, mindre børn osv.).**
  - Du skal være mindst 1 m væk fra personens ansigt. Hvis flashen aktiveres for tæt på et motivs øjne, kan det medføre kortvarig synsnedsættelse.
- **Sørg for at holde spædbørn og mindre børn væk fra kameraet.**
  - Sørg altid for, at kameraet er uden for mindre børns rækkevidde for at undgå, at der opstår følgende farlige situationer, som kan medføre alvorlig personskade:
    - Kvælning som følge af, at remmen kommer omkring halsen.
    - At batterier, kort eller andre smådele bliver slugt ved et uheld.
    - At flashen ved et uheld udløses direkte i deres egne øjne eller i andre børns øjne.
    - Personskade ved et uheld som følge af kameraets bevægelige dele.
- **Se ikke direkte mod solen eller kraftige lyskilder gennem kameraet.**
- **Kameraet må ikke bruges eller opbevares i støvede eller fugtige omgivelser.**
- **Dæk ikke flashen med hænderne, når den udløses.**
- **Brug kun SD/SDHC/SDXC-hukommelseskort eller Eye-Fi-kort. Anvend aldrig andre typer af kort.**
  Hvis du ved et uheld skulle indsætte en anden type kort i kameraet, skal du kontakte en autoriseret forhandler eller servicecenter. Forsøg ikke at fjerne kortet med magt.
- Hvis du synes, at USB-AC-adapteren er ekstremt varm eller bemærker usædvanlig lugt, støj eller røg omkring den, skal du tage stikket ud af stikkontakten med det samme og holde op med at bruge dem. Derefter bedes du kontakte en autoriseret forhandler eller et servicecenter.

⚠ FORSIGTIG

- **Brug ikke kameraet, hvis der kommer lugt, støj eller røg fra det.**
  - Fjern i så fald aldrig batteriet med de bare hænder. Det kan medføre brand eller forbrænding af hænderne.
- **Hold aldrig og brug aldrig kameraet med våde hænder.**
- **Læg ikke kameraet, hvor det kan blive udsat for meget høje temperaturer.**
  - Dette kan ødelægge dele i kameraet og kan under visse omstændigheder medføre, at der går ild i kameraet. Brug ikke opladeren eller USB-netadapteren, hvis den er dækket (f.eks. med et tæppe). Det kan medføre overophedning og brand.
- **Vær forsigtig med kameraet, så lettere forbrænding undgås.**
  - Kameraet indeholder metaldele, der kan blive overophedede, så de kan give lettere forbrændinger. Vær opmærksom på følgende:
    - Kameraet bliver varmt efter brug i en længere periode. Hvis du fortsætter med at bruge kameraet, kan det medføre lette forbrændinger.
    - På steder med meget lave temperaturer, kan kameraet blive koldere end omgivelsestemperaturen. Bær om muligt handsker, når kameraet bruges i lave temperaturer.
- **Vær forsigtig med remmen.**
  - Vær forsigtig med remmen, når kameraet bæres. Den kan let få fat i andre ting og forårsage alvorlig skade.

Forholdsregler ved håndtering af batterier

Følg disse vigtige anvisninger for at undgå, at batterierne lækker, bliver overophedet, brænder, eksploderer eller forårsager elektriske stød eller forbrændinger.

⚠ FARE

- Kameraet bruger et Li-ion batteri som angivet af Olympus. Oplad batteriet med den angivne USB-netadapter eller oplader. Brug ikke andre USB-netadaptere eller opladere.
- Forsøg aldrig at opvarme eller brænde batterier.
- Tag forholdsregler ved opbevaring og transport af batterier for at undgå, at de kommer i forbindelse med metalgenstande som smykker, nåle, låse osv.
- Opbevar aldrig batterier i direkte sollys, ved høje temperaturer i en varm bil eller i nærheden af en varmekilde osv.
- Læs alle anvisninger grundigt igennem i forbindelse med håndtering af batterier for at undgå, at de lækker, eller polerne ødelægges. Forsøg aldrig at adskille batterier eller lodde dem osv.
- Hvis du får batterisyre i øjnene, skal du omgående skylle med rent rindende vand og søge læge med det samme.
- Batterier skal altid opbevares utilgængeligt for børn. Hvis et barn sluger et batteri, skal du omgående søge læge.
- Hvis du kan tage batteriet ud af kameraet, skal du kontakte en autoriseret forhandler eller servicecenter. Forsøg ikke at fjerne batteriet med magt.
  Beskadigelser på batteriets udvendige side (revner osv.) kan fremkalde varmeudvikling eller eksplosion.

⚠ ADVARSEL

- Opbevar altid batterier tørt.
- For at forhindre, at batterierne lækker, overophedes eller forårsager brand og eksplosion, bør der kun anvendes batterier, som er anbefalet til dette produkt.
- Sæt batteriet forsigtigt i som beskrevet i betjeningsvejledningen.
- Hvis genopladelige batterier ikke er blevet ladet op på den angivne tid, skal opladningen standses, og batterierne må ikke bruges.
- Brug ikke batteriet, hvis det er i stykker.
- Hvis et batteri lækker, bliver misfarvet, deformt eller på anden måde defekt under brug, skal man holde op med at bruge kameraet.
- Hvis der kommer batterisyre på tøj eller hud, skal tøjet omgående fjernes og det pågældende område skylles med rindende rent, koldt vand. Hvis væsken forårsager forbrændinger på huden, skal der søges læge med det samme.
- Udsæt ikke batterier for kraftige stød eller vedvarende rystelser.

⚠ FORSIGTIG

- Kontrollér altid batteriet omhyggeligt for lækager, misfarvning, deformering og andre afvigelser, før det sættes i.
- Batteriet kan blive varmt ved brug i længere tid. For at undgå mindre forbrændinger må det aldrig tages ud umiddelbart efter brug af kameraet.
- Tag altid batteriet ud af kameraet, hvis det ikke skal bruges i længere tid.

Forsigtighed ved brug af kameraet

- Kameraet indeholder elektroniske præcisionsdele. Derfor må det aldrig efterlades på følgende steder under brug eller ved opbevaring:
  - Omgivelser med høje temperaturer og/eller høj luftfugtighed eller store temperaturudsving. I direkte sollys, på stranden, i en lukket bil eller tæt på andre varmekilder (ovn, radiator osv.) eller luftfugtere.
  - Steder med meget sand eller støv.
  - I nærheden af brændbare ting eller eksplosiver.
  - Fugtige steder, f.eks. badeværelser eller i regnvejr. Læs også vejledningen til produkter med vejrsikkert design, hvis disse anvendes.
  - Steder, der er udsat for kraftige rystelser.
- Undgå at tabe eller smide kameraet eller udsætte det for rystelser og stød.
- Når kameraet sættes på eller tages af et stativ, skal stativets skrue drejes, ikke kameraet.
- Før transport af kameraet skal et stativ og alt andet ikke-OLYMPUS tilbehør fjernes.
- Rør ikke ved kameraets elektriske kontakter.
- Efterlad ikke kameraet med optikken direkte mod solen. Optikken eller lukkeren kan tage skade og give farvefejl, spøgelsesbilleder på billedsensoren eller muligvis forårsage brand.
- Indstil ikke optikken med vold.
- Fjern batterierne, hvis kameraet ikke skal bruges i længere tid. Opbevar kameraet et køligt og tørt sted, så der ikke opstår fugtighed eller dannes mug i kameraet. Kontroller kameraet, inden det tages i brug igen ved at trykke på udløseren for at kontrollere, om kameraet fungerer korrekt.
- Kameraet kan få funktionsfejl, hvis det bruges på et sted, hvor det er udsat for et magnetisk eller elektromagnetisk felt, radiobølger eller høj spænding, for eksempel i nærheden af et tv, mikroovn, videospil, højttalere, storskærmsenhed, tv-/radiotårn eller sendemaster. I sådanne tilfælde skal du slukke for kameraet og tænde det igen, før du bruger det igen.
- Overhold altid de begrænsninger til driftsmiljøet, der er beskrevet i kameraets betjeningsvejledning.

Batteri

- Dette kamera bruger et Li-ion batteri som angivet af Olympus. Brug ikke andre typer batterier.
- Hvis batteriets poler bliver våde eller fedtede, kan der forekomme fejl ved kontakten til kameraet. Tør batteriet grundigt af med en tør klud før brug.
- Oplad altid et batteri, når det bruges første gang, eller hvis det ikke har været brugt i længere tid.
- Når kameraet bruges i lave temperaturer, skal kameraet og ekstrabatteri holdes så varme som muligt. Et batteri, der er blevet afladet ved lav temperatur, fungerer muligvis igen, når det opvarmes til stuetemperatur.
- Antallet af billeder, der kan tages, afhænger af optageforholdene og batteriet.
- Køb altid ekstra batterier før længere rejser, især i udlandet. Det kan være vanskeligt at anskaffe det anbefalede batteri i udlandet.
- Ved opbevaring af batteriet i længere tid skal du vælge et køligt sted til opbevaring.
- Beskyt miljøet, og bortskaf batterierne korrekt. Når brugte batterier smides væk, skal du tildække polerne og altid overholde gældende love og regler.

Skærm

- Tryk ikke for hårdt på skærmen. Billedet kan blive sløret, og der kan opstå gengivefejl, eller skærmen kan blive ødelagt.
- Der kan forekomme en lysstribe foroven og forneden på skærmen. Det er ikke en fejl.
- Hvis et motiv ses diagonalt på skærmen, kan linjerne forekomme ujævne. Dette er ikke en fejl. Lysstriben er mindre synlig i gengivefunktion.
- I kolde omgivelser kan skærmen være lang tid om at tænde, eller farverne kan skifte forbigående. Ved brug i meget kolde omgivelser er det en god ide at varme kameraet op en gang i mellem. Skærmen, der ikke fungerer godt ved lave temperaturer, vil fungere godt igen ved normale temperaturer.
- Skærmen i dette produkt er fremstillet med høj kvalitet og nøjagtighed, men en fastsiddende eller død pixel kan dog forekomme på skærmen. Disse pixel har ikke nogen indflydelse på det billede, der gemmes. På grund af skærmens egenskaber kan der også, alt efter vinklen, forekomme ujævnheder i farve eller lysstyrke, men dette skyldes skærmens opbygning. Det er ikke en fejl.

Rettigheder og bemærkninger

- Olympus fremsætter ingen erklæringer og lover ingen garantier vedrørende skader eller omkostninger opstået ved lovmæssig korrekt brug, eller ethvert krav fra tredjemand, som følge af forkert brug af dette produkt.
- Olympus fremsætter ingen erklæringer og lover ingen garantier vedrørende skader eller omkostninger opstået ved lovmæssig korrekt brug, og hæfter ikke for skader opstået ved sletning af billeddata.

Bortfald af garanti

- Olympus laver ingen indsigelser eller lover ingen garantier (implicit eller eksplicit) for skader eller omkostninger opstået i forbindelse med eller vedrørende indholdet i dokumentationen eller softwaren og kan aldrig gøres ansvarlig for eventuelle implicitte krav vedrørende merkantil anvendelse eller andet brug eller andre direkte eller indirekte omkostninger (inklusive, men ikke begrænset til indtjeningstab, virksomhedsophør eller tab af forretningsoplysninger) forårsaget af brugen eller manglende evne til at bruge dokumentationen eller softwaren eller udstyret. I nogle lande kan firmaet ikke fralægge sig eller begrænse ansvaret for følgeomkostninger eller implicit garanti. Derfor gælder ovenstående begrænsninger muligvis ikke i dit område.
- Olympus forbeholder sig alle rettigheder til denne vejledning.

Advarsel

Fotografering uden tilladelse eller brug af ophavsretligt materiale kan være i strid med gældende lov. Olympus fralægger sig ethvert ansvar for dette, samt andre forhold, der måtte krænke indehaverne af det beskyttede materiale.

Angående copyright

Alle rettigheder forbeholdes. Intet af dette skriftlige materiale eller de vedlagte programmer må kopieres eller gengives uden tilladelse fra Olympus. Alt ansvar fralægges vedrørende brug af materialet, samt for omkostninger opstået som følge af brug af dette materiale. Olympus forbeholder sig ret til at ændre indholdet i denne dokumentation eller programmerne uden varsel.

Bemærkninger om FCC

- Radio- og tv-interferens
- Ændringer eller tilpasninger, der ikke er udtrykkeligt godkendt af producenten, kan ugyldiggøre brugerens ret til at bruge dette udstyr. Udstyret er blevet afprøvet og fundet i overensstemmelse med grænseværdierne for en Klasse B digitalenhed jævnfør afsnit 15 i FCC-reglementet. Grænseværdierne har til hensigt at give rimelig beskyttelse mod skadelig interferens i en almindelig installation.
- Udstyret genererer, bruger og kan udsende radiofrekvensenergi, og hvis det ikke installeres og bruges i overensstemmelse med instruktionerne kan det forårsage skadelig interferens i radiokommunikation.
- Der er dog ingen garanti for, at der ikke opstår interferens i en bestemt installation. Hvis udstyret forårsager skadelig interferens i forbindelse med radio- eller tv-modtagelse (dette kan du finde ud af ved at slukke og tænde udstyret), skal du forsøge at udbedre situationen på en af følgende måder:
  - Juster modtagerantennen, eller placer den et andet sted.
  - Øg afstanden mellem kameraet og modtageren.
  - Slut udstyret til en stikkontakt på et andet kredsløb end det kredsløb, som modtageren er tilsluttet.
  - Kontakt en forhandler eller autoriseret radio/tv-tekniker for at få hjælp. Når kameraet skal sluttes til en pc (personlig computer), der understøtter USB-tilslutning, må dette kun ske med det medfølgende USB-kabel fra OLYMPUS.

Enhver uautoriseret ændring eller tilpasning af udstyret kan ugyldiggøre brugerens ret til at bruge det.

Brug kun et dedikeret genopladeligt batteri, batterioplader og USB-netadapter

Vi anbefaler kraftigt, at du kun bruger det originale Olympus dedikerede genopladelige batteri, batterioplader og USB-netadapter sammen med dette kamera. Brug af uoriginalt genopladeligt batteri, batterioplader og/eller USB-netadapter kan medføre brand eller personskade pga. lækage, varme, antænding eller ødelæggelse af batteriet. Olympus påtager sig intet ansvar for uheld eller ødelæggelse som følge af brug af batteri, batterioplader og/eller USB-netadapter, som ikke er originalt Olympus-tilbehør.

Til brugere i Nord- og Sydamerika

Til brugere i USA

Overensstemmelseserklæring
Modelnummer: SP-810UZ
Varemærke: OLYMPUS
Ansvarlig part:

OLYMPUS IMAGING AMERICA INC.

Adresse: 3500 Corporate Parkway, P.O. Box 610, Center Valley, PA 18034-0610, USA.
Telefonnummer: 484-896-5000

Afprøvet og fundet i overensstemmelse med FCC-standarder
TIL PRIVAT BRUG ELLER ERHVERVSBRUG

Denne enhed er i overensstemmelse med afsnit 15 i FCC-reglementet. Betjening er i henhold til følgende to betingelser:
(1) Enheden må ikke forårsage skadelig interferens.
(2) Enheden skal acceptere interferens, herunder interferens der kan forårsage uønsket drift.

Til kunder i CANADA

Dette Klasse B digitale apparat overholder den canadiske standard ICES-003.

OLYMPUS' INTERNATIONALE BEGRÆNSEDE GARANTI – BILLEDPRODUKTER

Olympus garanterer, at det eller de medfølgende Olympus®-billedprodukter og relateret Olympus®-tilbehør (enkeltvis benævnt "produkt" og samlet benævnt "produkterne") er fri for defekter i materiale og fremstilling under normal brug og eftersyn for en periode på et (1) år fra købsdatoen.
Hvis et produkt skulle vise sig defekt inden for den etårige garantiperiode, skal kunden, i overensstemmelse med nedenstående anvisninger, returnere det defekte produkt til et Olympus-serviceværksted (se "NÅR DER ER BRUG FOR EFTERSYN").
Olympus vil efter eget skøn reparere, ombytte eller justere det defekte produkt, under forudsætning af, at Olympus' undersøgelser og fabriksinspektioner kan påpege følgende: (a) at den pågældende defekt er opstået under normal og korrekt brug, (b) at produktet er omfattet af denne begrænsede garanti.
Reparation, ombytning eller justering af defekte produkter udgør Olympus' eneste forpligtelse og kundens eneste retsmiddel.
Kunden er ansvarlig for og skal betale for forsendelse af produkterne til et Olympus-serviceværksted.
Olympus er ikke forpligtet til at udføre forebyggende vedligeholdelse, installation, afinstallation eller vedligeholdelse.
Olympus forbeholder sig ret til følgende: (i) At bruge ombyggede, renoverede og/eller anvendelige brugte dele (der opfylder Olympus' kvalitetsstandarder) i forbindelse med udførelse af garantiarbejde eller andre reparationer, (ii) at foretage interne eller eksterne designændringer og/eller funktionsændringer af eller på sine produkter uden at være forpligtet til at implementere sådanne ændringer i eller på produkterne.

FØLGENDE ER IKKE OMFATTET AF DEN BEGRÆNSEDE GARANTI

Følgende garanteres ikke af Olympus og er ikke omfattet af den begrænsede garanti, hverken udtrykkeligt eller stiltiende eller ved lov:

(a) Produkter og tilbehør, der er fremstillet af andre end Olympus og/eller er mærket med et andet mærke end "OLYMPUS" (med hensyn til garantidækningen for andre producenters produkter og tilbehør, der muligvis leveres med Olympus, gælder, at ansvaret bæres af producenterne af de pågældende produkter og det pågældende tilbehør i overensstemmelse med de vilkår og den gyldighedsperiode, der er nævnt i de pågældende producenters garantioplysninger);

(b) Et produkt, der er blevet adskilt, repareret, forfalsket, forandret, ændret eller tilpasset af andre personer end Olympus' egne autoriserede serviceteknikere, medmindre reparationen af sådanne personer er udført med skriftlig tilladelse fra Olympus;

(c) Produktdefekter eller beskadigelse, der skyldes normalt slid, forkert brug, misbrug, forsømmelighed, sand, væske, stødpåvirkninger, forkert opbevaring, manglende udførelse af planlagte bruger- eller vedligeholdelseselementer, batterilækage, brug af tilbehør med andet mærke end "OLYMPUS", forbrugsvarer eller andet tilbehør eller brug af produkter i kombination med ikke-kompatible enheder;

(d) software;

(e) Tilbehør og forbrugsvarer (herunder, men ikke begrænset til lamper, blæk, papir, film, udskrifter, negativer, kabler og batterier) og/eller

(f) Produkter uden gyldigt placeret eller registreret Olympus-serienummer, medmindre der er tale om en model, som Olympus ikke placerer eller registrerer serienummer på.

MED UNDTAGELSE AF DET, DER NÆVNES I OVENSTÅENDE BEGRÆNSEDE GARANTI, GÆLDER FØLGENDE: OLYMPUS GØR IKKE KRAV PÅ OG FRASKRIVER SIG ANSVAR FOR ALLE KRAV, GARANTIER, VILKÅR OG GARANTIER VEDRØRENDE PRODUKTERNE, DET VÆRE SIG DIREKTE ELLER INDIREKTE, UDTRYKKELIG ELLER STILTIENDE ELLER SOM FØLGE AF LOV, BESTEMMELSE, ERHVERVSBRUG ELLER ANDET, HERUNDER, MEN IKKE BEGRÆNSET TIL GARANTI ELLER KRAV VEDRØRENDE PRODUKTERNES ANVENDELIGHED, HOLDBARHED, DESIGN, BETJENING ELLER TILSTAND (HELT ELLER DELVIST) ELLER KRÆNKELSE AF PATENT, OPHAVSRET ELLER ANDEN EJENDOMSRET, DER BRUGES ELLER OMFATTES HERAF.

HVIS EN STILTIENDE GARANTI FINDER ANVENDELSE SOM FØLGE AF EN LOV, ER EN SÅDAN GARANTI BEGRÆNSET I VARIGHED TIL LÆNGDEN AF DENNE BEGRÆNSEDE GARANTI.

IKKE ALLE STATER TILLADER ANSVARSFRASKRIVELSE ELLER BEGRÆNSNING AF GARANTIER OG/ELLER BEGRÆNSNING AF ANSVAR, SÅ OVENSTÅENDE ANSVARSFRASKRIVELSE OG UNDTAGELSER GÆLDER MULIGVIS IKKE DIG.

KUNDEN KAN OGSÅ HAVE FORSKELLIGE OG/ELLER FLERE RETTIGHEDER OG RETSMIDLER, DER VARIERER FRA STAT TIL STAT.

KUNDEN ANERKENDER OG ACCEPTERER, AT OLYMPUS IKKE KAN HOLDES ANSVARLIG FOR NOGEN SKADE, SOM KUNDEN KAN PÅDRAGE SIG SOM FØLGE AF FORSINKET FORSENDELSE, PRODUKTFEJL, PRODUKTDESIGN, VALG ELLER PRODUKTION, TAB AF BILLEDER ELLER DATA ELLER FORRINGELSE ELLER ANDEN ÅRSAG, UANSET OM ANSVARET KAN HENFØRES UNDER KONTRAKT, SKADEGØRENDE HANDLING (HERUNDER FORSØMMELIGHED OG STRENGT PRODUKTANSVAR) ELLER ANDET. OLYMPUS KAN UNDER INGEN OMSTÆNDIGHEDER HOLDES ANSVARLIG FOR INDIREKTE SKADER, TILFÆLDIGE SKADER, FØLGESKADER ELLER KONKRET DOKUMENTEREDE TAB (HERUNDER, MEN IKKE BEGRÆNSET TIL, TAB AF FORTJENESTE ELLER TAB AF MULIGHED FOR BRUG), UANSET OM OLYMPUS ER ELLER BURDE VÆRE OPMÆRKSOM PÅ RISIKOEN FOR ET SÅDAN MULIGT TAB ELLER EN SÅDAN MULIG SKADE.

Krav og garantier, der fremsættes af andre personer (der omfatter, men er ikke begrænset til, forhandlere, repræsentanter, sælgere eller agenter fra Olympus), der er i uoverensstemmelse med eller i strid med eller som tillæg til betingelserne i denne begrænsede garanti er ikke bindende for Olympus, medmindre det er fremsat skriftligt med udtrykkelig godkendelse af en autoriseret funktionær hos Olympus.
Denne begrænsede garanti udgør den komplette og eksklusive garantierklæring, som Olympus anerkender at levere med hensyn til produkter, og den skal træde i stedet for alle tidligere og samtidige mundtlige eller skriftlige aftaler, forståelser, forslag og kommunikationer, der måtte vedrører dette emne.
Denne begrænsede garanti gælder alene den oprindelige kunde og kan ikke overdrages eller tildeles andre.

NÅR DER ER BRUG FOR EFTERSYN

Kunden har ret til at overføre billeder eller andre data, der er gemt på et produkt til et andet billed- eller datalagermedie og/eller fjerne en film fra produktet, før det sendes til eftersyn hos Olympus.

OLYMPUS ER UNDER INGEN OMSTÆNDIGHEDER ANSVARLIG FOR LAGRING, OPBEVARING ELLER VEDLIGEHOLDELSE AF BILLEDER ELLER DATA, DER ER GEMT PÅ ET PRODUKT, DER MODTAGES TIL EFTERSYN, ELLER EN FILM, DER FINDES I ET PRODUKT, DER MODTAGES TIL EFTERSYN. OLYMPUS ER HELLER IKKE ANSVARLIG FOR SKADER I FORBINDELSE MED TAB ELLER FORRINGELSE AF BILLEDER ELLER DATA UNDER EFTERSYN (HERUNDER, MEN UDEN BEGRÆNSNING DIREKTE ELLER INDIREKTE SKADER, TILFÆLDIGE SKADER, FØLGESKADER ELLER KONKRET DOKUMENTEREDE TAB, TAB AF FORTJENESTE ELLER TAB AF MULIGHED FOR BRUG), UANSET OM OLYMPUS ER ELLER BURDE VÆRE OPMÆRKSOM PÅ RISIKOEN FOR ET SÅDAN MULIGT TAB ELLER EN SÅDAN MULIG FORRINGELSE.

Produktet skal emballeres omhyggeligt med tilstrækkeligt emballagemateriale for at undgå beskadigelse under forsendelse, og produktet skal enten indleveres hos den autoriserede Olympus-forhandler, der solgte dig produktet, eller sendes for kundens regning og med forsikring til et af vores Olympus-serviceværksteder.
Pakker med produkter, der sendes til eftersyn, skal indeholder følgende:

1 Købskvittering, der viser købsdato og -sted.
2 Kopi af denne begrænsede garanti **med produktets serienummer, der skal svare til serienummeret på produktet** (medmindre der er tale om en model, som Olympus ikke placerer eller registrerer serienummer på).
3 En detaljeret beskrivelse af problemet.
4 Eventuelle prøveprint, negativer, digitalprint (eller filer på disk), der er relevante for problemløsningen.

Når der er udført eftersyn, returneres produktet med forudbetalt porto.

HVOR SKAL ET PRODUKT SENDES TIL EFTERSYN

Yderligere oplysninger om det nærmeste serviceværksted findes i "INTERNATIONAL GARANTI".

INTERNATIONAL GARANTISERVICE

Denne garanti omfatter international garantiservice.

Til brugere i Europa

"CE"-mærket angiver, at dette produkt overholder de europæiske krav til sikkerhed, sundhed, miljø og forbrugerbeskyttelse. "CE"-mærkede kameraer er beregnet til det europæiske marked.

Dette symbol [en skraldespand med et kryds over] betyder, at elektrisk/elektronisk affald indsamles separat.
Det må derfor ikke bortskaffes sammen med almindeligt husholdningsaffald.
Brug det retur- og indsamlingssystem, der findes i dit land til bortskaffelse af dette produkt.

Dette symbol [en skraldespand med et kryds over, Direktiv 2006/66/EF, bilag II] betyder, at brugte batterier indsamles separat inden for EU.
Batterier må ikke bortskaffes som almindeligt husholdningsaffald. Brug det retur- og indsamlingssystem, der findes i dit land til bortskaffelse af brugte batterier.

Garanti

1 Skulle der opstå fejl ved produktet, selvom det er blevet brugt korrekt (i henhold til de medfølgende anvisninger om håndtering og betjening) under den gældende nationale garantiperiode og er det blevet købt hos en autoriseret Olympus-forhandler inden for Olympus Europa Holding GmbH's geografiske forretningsområde, som angivet på hjemmesiden: http://www.olympus.com, vil produktet blive repareret, eller efter ombyttet på Olympus' foranledning uden omkostninger for kunden. Hvis der fremsættes krav i henhold til denne garanti skal kunden indlevere produktet og garantibeviset inden udgangen af den gældende nationale garantiperiode til den forhandler, hvor produktet er købt, eller på et andet Olympus-serviceværksted inden for Olympus Europa Holding GmbH's geografiske forretningsområde, som angivet på hjemmesiden: http://www.olympus.com. I løbet af det første år af perioden for den verdensomspændende garanti kan produktet indleveres på ethvert Olympus-serviceværksted. Bemærk, at der ikke findes Olympus-forhandlere i alle lande.

2 Transporten af produktet til forhandleren eller den autoriserede Olympus-forhandler sker på kundens egen risiko og regning.

Garantiydelse

1 "OLYMPUS IMAGING CORP., Shinjuku Monolith, 2-3-1 Nishi-Shinjuku, Shinjuku-ku, Tokyo 163-0914, Japan yder et års verdensomspændende garanti. Denne verdensomspændende garanti skal dokumenteres hos et autoriseret Olympus-serviceværksted, før reparation kan foretages under betingelserne for denne garanti. Garantien gælder kun, hvis der kan forevises garantibevis og købskvittering hos et autoriseret Olympus-serviceværksted. Bemærk venligst, at denne garanti er et tillæg og ikke har nogen indflydelse på kundens lovmæssige garantirettigheder ifølge gældende national lovgivning vedrørende salg af forbrugervarer som nævnt ovenfor."

2 Garantien dækker ikke følgende, og kunden skal betale for eventuelle reparationer, selv om disse falder inden for den ovennævnte garantiperiode.

a. Enhver defekt, der skyldes forkert brug (som f.eks. anvendelse til formål, der ikke er nævnt i betjeningsoversigten eller andre steder i betjeningsvejledningen, osv.)
b. Enhver defekt, der skyldes reparation, ændring, rengøring osv. udført af andre end Olympus eller en autoriseret Olympus-forhandler.
c. Enhver defekt eller skade, der skyldes transport, tab, stød osv. efter købet af produktet.
d. Enhver defekt eller skade, der skyldes brand, jordskælv, oversvømmelse, lynnedslag, andre naturkatastrofer, forurening eller uregelmæssige strømkilder.
e. Enhver defekt, der skyldes skødesløs eller forkert opbevaring (som f.eks. at opbevare produktet under meget varme og fugtige forhold, i nærheden af insektmidler som f.eks. naftalen eller andre skadelige midler osv.), forkert vedligeholdelse osv.
f. Enhver defekt, der skyldes flade batterier osv.
g. Enhver defekt, der skyldes indtrængende sand, mudder osv.
h. Hvis garantibeviset ikke indleveres sammen med produktet.
i. Hvis der er foretaget nogen form for ændringer af garantibeviset, hvad angår købsår, -måned og -dato, kundens navn, forhandlerens navn eller serienummeret.
j. Hvis kvitteringen ikke forelægges sammen med garantibeviset.

3 Garantien gælder kun produktet. Garantien dækker ikke ekstra tilbehør, som f.eks. etui, rem, optikdæksel og batterier.

4 Olympus' eneste ansvar under denne garanti begrænser sig til reparation eller ombytning af produktet. Olympus fralægger sig ethvert ansvar under garantien for indirekte tab eller skader, som kunden måtte lide eller som følge af en defekt ved produktet og i særdeleshed tab eller skader på optik, film eller andet udstyr og tilbehør anvendt sammen med produktet eller tab, der skyldes forsinket reparation eller tab af data. Gældende lovgivning påvirkes ikke af ovenstående.

Henvisning vedr. garantibevis

1 Denne garanti gælder kun, hvis garantibeviset er udfyldt korrekt af Olympus eller en autoriseret forhandler, eller hvis andre dokumenter indeholder tilstrækkeligt bevis. Kontroller derfor, at dit navn, forhandlerens navn, serienummeret, købsår, -måned og -dato er udfyldt korrekt, eller at den originale faktura eller kvittering (med forhandlerens navn, købsdato og produkttype) er vedlagt garantibeviset. Olympus forbeholder sig ret til at nægte gratis reparation, hvis hverken garantibeviset er udfyldt, eller det ovennævnte dokument vedlagt, eller informationerne i dette er utilstrækkelige eller ulæselige.

2 Opbevar garantibeviset på et sikkert sted. Et nyt kan ikke udstedes.

* Yderligere oplysninger om det autoriserede, internationale Olympus-servicenetværk findes på listen på hjemmesiden: http://www.olympus.com.

Til brugere i Asien

Garanti

1 Skulle der opstå fejl ved produktet, selvom det er blevet brugt korrekt (i henhold til de medfølgende anvisninger om håndtering og betjening) i en periode op til et år fra købsdatoen, vil produktet blive repareret, eller efter Olympus' valg ombyttet, uden omkostninger for kunden. Hvis der fremsættes garantikrav i, skal kunden indlevere produktet og garantibeviset inden udløbet af garantiperioden til den forhandler, hvor produktet er købt, eller på et andet Olympus-serviceværksted, som er angivet i vejledningen, og anmode om den nødvendige reparation.

2 Transporten af produktet til forhandleren eller den autoriserede Olympus-forhandler sker på kundens egen risiko og regning.

3 Garantien dækker ikke følgende, og kunden skal betale for eventuelle reparationer, selv om disse falder inden for den ovennævnte periode på et år.

a. Enhver defekt, der skyldes forkert brug (som f.eks. anvendelse til formål, der ikke er nævnt i betjeningsoversigten eller andre steder i betjeningsvejledningen, osv.)
b. Enhver defekt, der skyldes reparation, ændring, rengøring osv. udført af andre end Olympus eller en autoriseret Olympus-forhandler.
c. Enhver defekt eller skade, der skyldes transport, tab, stød osv. efter købet af produktet.
d. Enhver defekt eller skade, der skyldes brand, jordskælv, oversvømmelse, lynnedslag, andre naturkatastrofer, forurening eller uregelmæssige strømkilder.
e. Enhver defekt, der skyldes skødesløs eller forkert opbevaring (som f.eks. at opbevare produktet under meget varme og fugtige forhold, i nærheden af insektmidler som f.eks. naftalen eller andre skadelige midler osv.), forkert vedligeholdelse osv.
f. Enhver defekt, der skyldes flade batterier osv.
g. Enhver defekt, der skyldes indtrængende sand, mudder osv.
h. Hvis dette garantibevis ikke indleveres sammen med produktet.
i. Hvis der er foretaget nogen form for ændringer af garantibeviset, hvad angår købsår, -måned og -dato, kundens navn, forhandlerens navn eller serienummeret.
j. Hvis kvitteringen ikke forelægges sammen med garantibeviset.

4 Garantien gælder kun produktet. Garantien dækker ikke ekstra tilbehør, som f.eks. etui, rem, optikdæksel og batterier.

5 Olympus' eneste ansvar under denne garanti er begrænset til reparation eller udskiftning af produktet, og ethvert ansvar for indirekte tab eller følgeskader, eller skade af nogen art, som kunden lider eller er blevet pådraget, på grund af en defekt ved produktet, og i særdeleshed eventuelt tab eller skade på film, optik eller tilbehør, der anvendes til produktet, eller tab som følge af forsinkelser af reparation, er undtaget.

Bemærkninger:

1 Denne garanti er et supplement til og påvirker ikke kundens lovfæstede ret.

2 Hvis du har spørgsmål vedrørende denne garanti, kan du henvende dig til et af de Olympus-serviceværksteder, der er anført i vejledningen.

Bemærkninger om garantivedligeholdelse

1 Denne garanti gælder kun, hvis garantibeviset er udfyldt korrekt af Olympus eller en autoriseret forhandler. Kontroller derfor, at dit navn, forhandlerens navn, serienummeret, købsår, -måned og -dato alle er udfyldt korrekt.

2 Opbevar garantibeviset på et sikkert sted. Et nyt kan ikke ud-stedes.

3 Enhver anmodning om reparation af en kunde i det samme land, hvor produktet er købt, er underlagt vilkårene i den garanti, der er udstedt af Olympus-forhandleren i dette land. Hvor de lokale Olympus distributøren ikke udsteder en særskilt garanti, eller hvor kunden ikke er i det land, hvor produktet blev købt, gælder betingelserne i denne verdensomspændende garanti.

4 Hvor det er relevant, er denne garanti gyldig i hele verden. Olympus-serviceværksteder er anført i denne garanti og vil med glæde opfylde den.

* Se venligst vedlagte liste med det godkendte internationale Olympus-servicenetværk.

Bortfald af garanti

Olympus laver ingen indsigelser eller lover ingen garantier (implicit eller eksplicit) for skader eller omkostninger opstået i forbindelse med eller vedrørende indholdet i dokumentationen eller softwaren og kan aldrig gøres ansvarlig for eventuelle implicitte krav vedrørende merkantil anvendelse eller andet brug eller andre direkte eller indirekte omkostninger (inklusive, men ikke begrænset til indtjeningstab, virksomhedsophør eller tab af forretningsoplysninger) forårsaget af brugen eller manglende evne til at bruge dokumentationen eller softwaren eller udstyret. I nogle lande kan firmaet ikke fralægge sig eller begrænse ansvaret for følgeomkostninger eller implicit garanti. Derfor gælder ovenstående begrænsninger muligvis ikke i dit område.

Varemærker

- IBM er et registreret varemærke tilhørende International Business Machines Corporation.
- Microsoft og Windows er registrerede varemærker tilhørende Microsoft Corporation.
- Macintosh er et varemærke tilhørende Apple Inc.
- SDHC/SDXC-logoet er et varemærke.
- Eye-Fi er et varemærke tilhørende Eye-Fi, Inc.
- Alle andre selskaber samt produktnavne er registrerede varemærker og/eller varemærker tilhørende de respektive ejere.
- De kamerafilsystemstandarder, der henvises til i denne vejledning, er "Design Rule for Camera File System/ DCF"-standarder, som defineret af Japan Electronics and Information Technology Industries Association (JEITA).

THIS PRODUCT IS LICENSED UNDER THE AVC PATENT PORTFOLIO LICENSE FOR THE PERSONAL AND NONCOMMERCIAL USE OF A CONSUMER TO (i) ENCODE VIDEO IN COMPLIANCE WITH THE AVC STANDARD ("AVC VIDEO") AND/OR (ii) DECODE AVC VIDEO THAT WAS ENCODED BY A CONSUMER ENGAGED IN A PERSONAL AND NON-COMMERCIAL ACTIVITY AND/OR WAS OBTAINED FROM A VIDEO PROVIDER LICENSED TO PROVIDE AVC VIDEO. NO LICENSE IS GRANTED OR SHALL BE IMPLIED FOR ANY OTHER USE. ADDITIONAL INFORMATION MAY BE OBTAINED FROM MPEG LA, L.L.C. SEE HTTP://WWW.MPEGLA.COM

Softwaren i dette kamera kan indeholde tredjeparts software. Tredjeparts software er underlagt de vilkår og betingelser, der pålægges af ejerne eller licensgiverne af denne software, under hvilken softwaren er givet til dig.

Disse vilkår og andre tredjeparts softwaremeddelelser kan muligvis findes i PDF-filen med softwaremeddelelse på den medfølgende cd-rom eller på

http://www.olympus.co.jp/en/support/imsg/digicamera/download/notice/notice.cfm

Powered by ARCSOFT.

Kamera

Produkttype	:	Digitalkamera (til optagelse og gengivelse)
Optagesystem		
Billeder	:	Digital optagelse, JPEG (i henhold til Design rule for Camera File system (DCF))
Standarder	:	Exif 2.2, Digital Print Order Format (DPOF), PRINT Image Matching III, PictBridge
3D-billede	:	MP-format
Billeder med lyd	:	Wave format
Film	:	MPEG-4AVC./H.264
Hukommelse	:	Indbygget hukommelse SD/SDHC/SDXC/Eye-Fi kort
Antal effektive pixel	:	14.000.000 pixel
Billedsensor	:	1/2,3" CCD (primært farvefilter)
Optik	:	Olympus optik 4,3 til 154,8 mm, f2.9 til 5.7 (Svarende til 24 til 864 mm med et 35mm kamera)
Lysmålesystem	:	Digital ESP-måling, spotmålingssystem
Lukkertid	:	4 til 1/1400 sek.
Arbejdsområde		
Normal	:	0,3 m til ∞ (W), 2,9 m til ∞ (T)
Makrofunktion	:	0,3 m til ∞ (W), 2,9 m til ∞ (T)
Supermakrofunktion	:	0,05 m til ∞ (kun W)
Skærm	:	7,6 cm TFT farve-LCD-display, 230.000 punkter
Stik	:	Multistik (DC-IN stik, USB stik, A/V OUT stik) HDMI-ministik (type D)
Automatisk kalendersystem	:	2000 op til 2099

Driftsmiljø		
Temperatur	:	0° C til 40° C (brug)/ -20° C til 60° C (opbevaring)
Luftfugtighed	:	30 % til 90 % (ved brug)/10 % til 90 % (opbevaring)
Strømforsyning	:	Et Olympus li-ion-batteri (LI-50B) eller separat solgt netadapter
Mål Bredde x Højde x Dybde (uden fremspringende dele)	:	105,9 mm x 75,9 mm x 73,5 mm
Vægt	:	413 g (med batteri og kort)

Li-ion batteri (LI-50B)

Produkttype	:	Genopladeligt Li-ion batteri
Modelnr.	:	LI-50BA/LI-50BB
Standardspænding	:	3,7 V DC
Standardkapacitet	:	925 mA
Batterilevetid	:	Ca. 300 fulde opladninger (afhængigt af brug)
Driftsmiljø		
Temperatur	:	0° C til 40° C (opladning)

USB-netadapter (F-2AC)

Modelnr.	:	F-2AC-1A/F-2AC-2A/F-2AC-1B/F-2AC-2B
Strømkrav	:	100 til 240 V AC (50/60 Hz)
Udgang	:	5 V DC, 500 mA
Driftsmiljø		
Temperatur	:	0° C til 40° C (brug)/ -20° C til 60° C (opbevaring)

Der tages forbehold for ændring af tekniske data uden varsel.

HDMI, HDMI-logoet og High-Definition Multimedia Interface er varemærker eller registrerede varemærker tilhørende HDMI Licensing LLC.

OLYMPUS®

http://www.olympus.com/

OLYMPUS EUROPA HOLDING GMBH

Adresse:	Consumer Product Division Wendenstrasse 14-18, 20097 Hamburg, Germany Tlf.: +49 40 – 23 77 3-0/Fax: +49 40 – 23 07 61
Vareindlevering:	Bredowstrasse 20, 22113 Hamburg, Germany
Postadresse:	Postfach 10 49 08, 20034 Hamburg, Germany

Teknisk kundeservice i Europa:
Se vores hjemmeside **http://www.olympus-europa.com**
eller ring på (OPKALDET ER GRATIS)*: **00800 – 67 10 83 00**

Gælder for Belgien, Danmark, England, Finland, Frankrig, Holland, Luxemburg, Norge, Portugal, Schweiz, Spanien, Sverige, Tyskland, Østrig.
* Bemærk, at nogle (mobil) telefontjenester/udbydere ikke tillader opkald til +800 numre eller kræver et ekstra forvalg.

I alle andre europæiske lande, der ikke er nævnt ovenfor, samt i tilfælde af vanskeligheder med at komme igennem til ovenstående nummer – brug følgende BETALINGSNUMMER: **+49 180 5 – 67 10 83** eller **+49 40 – 237 73 48 99**.
Teknisk kundeservice er åben fra kl. 09.00 til 18.00 (mandag til fredag).

Autoriserede distributører

Denmark: **Olympus Danmark A/S**
Tempovej 48-50
2750 Ballerup
Tlf.: +45 44 73 47 00

© 2011 OLYMPUS IMAGING CORP.